مولانا حلال الدين محمد بلخي مولانا حلال الدين محمد بلخي ونتردوم

# فهرست مطالب

1	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	از	رآه	مہ
۴																																	لال	
۶	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	زرد.	مار
٧	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	ن	كار	<b>/</b>	ن،	روا	ره که	ر د ر با	سی.	عو •
9																																	وفی	
١٣	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	ن	يرزا	رو پ *	i
1,5	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	(	ڊ ڊسر	افرو	حلوا	<i>وك</i>	کو
۲.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	لمي	نار	תנה	<u>ث</u>
71	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•,	افر	رمسا	سم. ا	ن	 وختا	فر
74	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	۷	اضح	 و و	نگر	مه
79	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•			اكر	<i>إ</i> :	خا
٣١	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9	دشأ	م یا *	فنلا	9)
44	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	U	عاص	م	وغلا	ه تم و	9

٣٨	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	• •	ی ۰	رار	وحغ	باز	
41	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		, ,	بوار •		<b>"</b> "	
44	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	ن	نشار	ين	دخار	مرد	
47	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	(	لقان	دن ا	کرو	عان	ام	
۵٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	نفی	وفل	ری	قار	
۵۲	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	ان	ِ ش <i>يا</i>	سی و	مو	
۵۶	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		 سه	وحقه	ومرد	مار	
۵۸	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		ں ،	حر ہ	ای	وفا	
۱۶	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	نه .	د بوا •	ں و	ميوس	حا <sup>ل</sup> •	
54	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	_	كاك	لك	, ع و	<i>ו</i> ל,	
۶۳	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	ىمار •.	ابی	ِ صح	ىبرو	با.	
۶۹	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	رسی	_ مو	دت	عما •	
٧٠	•	•	•	•	•	•	•	•	٠	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		ریار ۱۰۰	. باير	اف	طوا	
٧٣	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	ناما	بنوار	ز ال	عاق	
46	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	Ļ		ومحت	ت	مر	
<b>YY</b>	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	اویہ "	ومع	يس	ابل	
AT	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	• (	اضی	۔ قا	ایت ا	ثكا	
۸۳	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	,	تنان	فور	<u>ئ</u> بر	ىرن	7	

۸۴	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	نہ	حجا	وصا	,,	
15	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		קאג	رض	مسی •	
9.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		بده	رکم ش	: <i>گر</i> سر	•
90	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9	ر مند	چار	
94																																	ركره		
9.8	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	_	ب	طر -	بردو	پرو	
١	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	ی	جوح.	ك و	کو دا	/
1.7	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	,	راز	يرانا	 روپ	سوا،	
1.4	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•																							ا بی و		
1.0	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		ادیم	، پيم	ابرا	
11.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	بانه	و بگر	ه. سنج سنج	
114	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		کار	ناه	وكز	ر و م	<u>ب</u>	ه سعر ••	,
114	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	١,	سام چە:	نماز	
114	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	/	ه سر	و ن و	مون	
17.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	(	بنی سی	, ,	ر رش 	درو	
177																																			
170																																			

17.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	درخت حاودا نکی ·
171	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	نراع انکور
																													بط بچگان و مرغ
۱۳۵	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	حاجیان و زامه

#### سرآغاز

مدتی این مثنوی تاخیرشد مهلتی بایست باخون شیرشد خون نگر دد شیر شیرین خوش شو تانزايد بخت توفرزندنو ببرصيداين معانى بأزكشت بلبلى زينجا برفت وبازكشت این دان بربند نامبی عیان چثم بند آن حهان حلق و د ان یک قدم زد آدم اندر ذوق نفس شد فراق صدر جنت طوق نفس در شانی نگفتی معذرت گر در آن آدم بکر دی مثورت مانع بدفعلی وید گفت شد ر زانکه باعقلی حوعقلی جفت شد نفس بانفس دكر حون يار شد عقل جزوی عاطل و بی کار شد زېرىيلە ئىار خور شدى شوى حون زتنهایی تو نومیدی شوی رو بجویار خدایی را تو زود حون جنان کر دی خدا یار تو بود آخرآن راہم زیار آمونشت آنكه درخلوت نظربر دوختت . خلوت از اغبار باید نه زیار يوستن بهردي آمدنه بهار نور افزون کشت وره سدا ثود عقل ماعقل دكر دو ما ثود نفس بانفس دکر خندان ثود . ظلمت افزون کشت و ره ینهان شود ر از خس و خاشاك او را ماك دار یار چشم توست ای مردشکار

روی او ز آلودگی ایمن بود حون که مؤمن آینه <sup>\*</sup> مؤمن بود درخ آییهٔ ای جان دم مزن . یار آینست حان را در حزن دم فرو خوردن بباید هر دمت . تانیوشدروی خود را در دمت از ہوای خوش زسر یا ماشکفت آن درختی کو ثود با بار حفت ر در کشداورو و سرزبر لحا**ن** در خزان حون دیداویار خلاف حونكه او آمد طريقم خفتنت كفت يار بدبلا آثفتنت وای بیداری که ما نادان نشت خواب بیداریت حون با دانشت مشرق اوغيرجان وعقل نبيت آ فتاب معرفت رانقل نبیت روز و شب کر دار او روش کریت خاصه خور شد کالی کان سریست ای خران را تو مزاحم شرم دار راه حس راه خرانست ای سوار آن چوزر سرخ واین حها چومس ننج حسى مت جزاين بنج حس روح رابا مازی و ترکی چه کار ۹ روح ماعلمت وباعقلت يار پرده ېېې دېده را داروي صبر ہم بیوزد، ہم سازد شرح صدر . نقشها مبنی برون از آب و حاک آينه ٔ دل حون ثودصافی و ياک فرش دولت راویم فراش را ہم بینی نقش وہم نقاش را کی جوان نوکزیند سیرزال او حميلت ومحب للحال

طیبات و طبیبین بروی بخوان خوب خوبی راکند حذب این مدان در حهان هرچنر چنری جذب کر د گرم کرمی راکثیدو سرد سرد ناریان مر ناریان را حاذب اند نوريان مرنوريان راطالب اند چشم بازار ماسه کبیرد مرتورا دانکه چشم دل ببتی برکشا تاجه رنكم بمچوروزم ياحوثب کی بینم روی خود راای عجب به روی آن پاری که ماشد زان دمار آييه ٔ حان نيت الاروي يار دردمریم را به خرماین کشید زین طلب بنده به کوی تورسد آیهٔ کلی تورا دیدم اید ديدم اندر چثم تومن نقش خود كفتم آخر خویش رامن یافتم در دوچشمش راه روش یافتم گربىينى آن خ<u>الى دان ورد</u> در دوچشم غير من تونقش خود حشمثان خانه أخبالت وعدم نيتهاراست بيندلاجرم چشم من حون سرمه دیداز ذوالحلال خانه ٔ مشیت نه خانه ٔ خال یا کمی موباشدار تو پیش چشم درخیالت کوهری باشد حویشم کز خیال خود کنی کلی عسر یشم را آنکه ثناسی از کهر ک حکات شوای کوهر ثناس تارانی توعیان را از قیاس

### هلال ماه

برسرکوہی دوبدند آن نفر ماه روزه کشت در عهد عمر آن مکی گفت ای عمراینک هلال تاهلال روزه راكسرند فال كفت كبين مه از خيال تو دميد حون عمربرآ سان مه را ندید . حون نمی مینم هلال ماک را ورنه من بيناترم افلاك را آ آنکهان تو در نکر سوی هلال گفت ترکن دست و مرامرو عال حونکه اوتر کر دابرومه ندید گفتای شه نیت مه شد نارید گفت آری موی ابرو شد کان سوی توافکند سری از گخان حون مکی موکز شداوراراه زد . تابه دعوی لا**ٺ دیدماه ز**رد موی کژ جون برده گر دون بود حون بمه اجزات کژ شد حون بود ؟ سرمکش ای راست روز آن آسان راست کن اجزات را از راسان در کمی افتاد و عقلش دنگ شد هرکه با ناراستان هم سنگ شد من مکن روباه بازی شیرباش برسراغار حون شمثيرباش ر زانکه آن کرگان عدو پوسفند -آنش اندر زن به کرگان حون سیند حان ماما كويدت ابليس مين تابه دم نفریبدت دیولعین ان چنین تلبیس با مایات کر د آدمی را این سه رخ مات کر د

#### ماردرد

دزدگی از مارکسری ماربرد زابلهی آن را فنیمت می شمرد وارسید آن مارکسیراز زخم مار مارکشت آن دزد او را زار زار مارکسیرش دید پس بشاختش کفت از جان مار من پرداخش در دعا می خواسی جانم از و کش بیابم ماربسانم از و مشرحتی را کان دعا مردود شد من زیان پنداشتم آن مودشد بس دعا کان زیانست و هلاک و زکرم می نشود نیردان یاک

### عىيى و زندە كر دن مردگان

گشت ما عسى مكى ابلدر فيق اسخوانها دید در حفره معمیق که بدان مرده توزنده می کنی گفت ای ہمراہ آن نام سی مرمرا آموز تااحسان کنم اسخوانها را بدان با حان کنم گفت خامش کن که آن کار تونیت لابق انفاس وكفتار تونيت كان نفس خوامد زباران باك تر وز فرثسة در روش دراك تر تامين مخزن افلاك شد عمرا باست مادم ماك شد دست را دستان موسی از کجاست . خود کر فتی این عصا در دست راست كفت أكر من نبيتم اسرارخوان ہم توبر خوان نام رابر اسخوان حرکفت عیسی یارب این اسرار چیت مل این ابله درین سگار چیت مرده نخودرار فاكر دست او مرده أبيكانه راجويدر فو خار رویده جزای کشت اوست مر گفت حق ادمار کر ادمار جوست ر آنکه تحم خار کارد در حهان لین و بین او رامجو در گلستان گر گلی کسرد به کف خاری ثود ه ور سوی پاری رود ماری شود برخلاف کیمای متقی کیمای زهرومارست آن ثقی خواند عسى نام حق براسخوان ازبراي التأس آن جوان

صورت آن اسخوان را زنده کر د تحكم يزدان ازيي آن خام مرد . یحهای زد کردنقش را تباه ازمان رحت بک شرساه مغز حوزي كاندرومغزي نبود كلهاش ىركندمغزش ريخت زود مین سک نفس تورا زنده مخواه كوعدوحان توست از ديرگاه مرتی بنشین وبر خود می کری دېده آبر ديکران نوحه کري ر زانکه شمع از کریه روش تر ثود زابر كريان ثاخ سنروتر ثود روبه آب چثم بندش رابرند زانكه بردل نقش تقليدست بند ازمحقق تامقلد فرقهاست کین حو داوو دست و آن دیگر صداست وان مقلد کهههآ موزی بود بنبع کفیار این سوزی بود كافرومؤمن خدا كويندليك درمیان هر دو فرقی ست نیک - رُ آن کدا کومدخدا از سرنان منفی کوید خدا از عین حان

### صوفی و خادم

صوفعی می کشت در دور افق تاشى در خانقاہى شد قنق كيك بهيمه داشت در آخر بيت اويه صدر صفه ما ماران نشست دفتري باشد حضور بارمش یں مراقب کشت ما ماران خویش دفتر صوفی سواد حرف نیت جز دل اسید ہمچون برف نبیت زاد دانشمند آثار قلم زاد صوفی چیت آثار قدم گام آ ہو دیدوبر آ ثار شد ہمچوصادی سوی اشکار شد چندگایش گام آبو در خورست بعداز آن خود ناف آ ہور مبرست سراندرخثت میندمش از آن آنحه تو درآ به مبنی عیان مونکه دروجدو طر**ب** آخر رسید حلقه أن صوفيان متقبد نوان بياوردند بهرميمان از بهمه یاد آورد آن زمان گفت خادم راکه در آخر برو راست کن بهر بهیمه کاه و جو گفت لاحول این چه افزون گفتنت از قدیم این کار ډکارمنت گفت ترکن آن جوش رااز نحت كان خربيرست و دندانهاش سست ازمن آموزنداین ترمیها گفت لاحول این چه می کویی مها

داروی منبل به بریشت ریش . جنس تو مهانم آ مدصد هزار ہت مهان حان ماو خویش ما محكفت رفتم كاه وجوآ رم نحت خواب خرکوشی مدان صوفی مداد نوابهامي ديدبا چشم فراز باره کازیشت ورانش می ربود فاتحه مى خوا نداو والقارعه رفتهاندوحله درباسةاند نه که باماکشت ہم نان و نک او چرا بامن کند برعکس کین کی بر آن ابلیس جوری کرده بود کویمی خوامد مرورا مرک و در د بربرادراين چنين ظنم چراست زوديالان حست بريشش نهاد كردباخرآنحه زان سك مي سنرد

كفت يالانش فرونه پيش پيش گفت لاحول آخرای حکمت کزار حلەراضى رفتدانداز پىش ما حادم این گفت و میان را بست حیت . رفت واز آخر نکر داو بیچ یاد صوفی از ره مانده بود و شد دراز کان خرش در حنگ کر کی مانده بود كونه كون مى ديد ناخوش واقعه مر گفت چاره چیت یاران حسة اند بازمی گفت ای عجب آن جادمک من نكر دم باوى الالطف ولين بازمی گفت آدم بالطف وجود آدمی مرمار و کژدم راچه کرد بازمی گفت این کمان مدخطاست روز شدخادم سامد بامداد خر فروثانه دوسه زخمش نرد

ر حونکه صوفی برنشت و شدروان رو در اقبادن کرفت او هر زمان . حمله رنجورش ممی نیدا شتیذ هرزمانش خلق بر می داشتنه دی نمی گفتی که سگراین خرقویت باز می گفتندای شنج این زچیت جزیدن شوه نداندراه کرد ر گفت آن خر کویه ثب لاحول خور د از سلام علیشان کم جوامان آدمی خوارنداغلب مردمان . حانه ٔ د نوست دلهای ممه کم پذیراز دیومردم دمرمه از دم دیوآ نکه اولاحول خورد ېچوآن خر در سرآید در نسرد دام مین ایمن مرو توبر زمین عثوه ہی یار بدمنیوش مین بميوشىرى صدخود رانونش كن ترك عثوه أجنبي وخويش كن بی کسی بهترز عثوه باکسان بمحوخادم دان مراعات خسان کار خود کن کار بنگانه مکن در زمین مردمان خانه مکن کزیرای اوست غمنائی تو کنیت بیگانه تن حاکی تو جوهرخودرا نبيني فربهي تاتوتن را چرب وشیرین می دہی ر مثل حه بود نام یاک ذوالحلال مثك رابرتن مزن بردل عال مانقی تواسخوان ورىشداي ای برادر توبهان اندىشداى وربودخارى توسمه محلخني كر كلت اندىشە ٔ توڭگنى

بودا ناالحق درلب منصور نور بودا ناالله درلب فرعون زور آنکه دو گفت وسه گفت ومث ازین متفق باثند در واحديقن احولی حون دفع شدیکسان ثوند دوسه کویان ہم مکی کویان ثوند می نیاید می رود تا اصل نور یس کلام یاک در دلهای کور می رود حون گفش کژ دریای کژ وان فنون دیو در دلهای کژ . گرچه حکمت را به نکرار آوری حون تو نااهلی ثود از توبری ورچه میلافی بیانش میکنی ورچه بنویسی نشانش می کنی ىندۇرا بكىلدوز توكرىز اوز تورو در کشدای پرستنر علم باثد مرغ دست آموز تو ورنخواني وسبيد سوزتو بميحوطاووسي به خانه ً روساً اونيايديش هرنااوسا

#### بازوسرزن

ىوى آن كمپ**ىر**كومى آردىيخت نه جنان مازیت کواز شه کریخت . باكه تماجي يزد اولادرا ديدآن بازخوش خوش زادرا . ناخش سریدو قوتش کاه کرد مايكش بىت ويرش كوماه كرد محكفت نااهلان نكر دندت به ساز ير فزوداز حدو ناخن شددراز ر سوی مادر آکه تمارت کند دست هر ناابل بمارت كند مهرجابل راچنین دان ای رفیق کژرود حاہل ہمیشہ در طریق سوی آن کمپیرو آن خرگاه <sup>ش</sup>د روزشه در حت وجو بیگاه شد شه روبکریت زار و نوحه کرد دىد ئاكە باز را در دو دو كر د که نباشی دروفای ما درست كفت هرچنداین جزای كار توست خىرە بكرنرد پەخانە كندەسر این سنرای آنکه از شاه خبیر بی زبان می گفت من کر دم کناه باز می مالید بربر دست شاه کر تونیذیری به جزنیک ای کریم یس کجازار د کجا نالدلئیم زانكه شه هرز ثت رانيكوكند لطف شه حان را حنات حوکند رومکن زشی که نیکهای ما زشت آمد بیش آن زبیای ما تولوای جرم از آن افراشی خدمت خود راسنرابنداشي

حون تورا ذکر و دعا دستور شد زان دعاکر دن دلت مغرور شد ای ساکوزین کان اقد حدا ېم سخن دىدى تو خود را باخدا كرجه باتوشه نشيذ برزمين خوشتن شاس ونيكوترنشين باز گفت ای شه رشیان می ثنوم توبه کردم نومسلان می شوم آ که تومتش کنی و شرکیر گرزمتی کژرود عذرش مذیر بركنم من يرحم خور ثيدرا گرجه ناخن رفت حون باشی مرا چرخ بازی کم کند دربازیم ورجه يرم رفت حون بنوازيم هررسولی مک تبهٔ کان در زدست برہمه آفاق تنہابر زدست ر ماکه یارب کوی کشندامتان حندبت بتكست احددر حهان می پرستیدی حواحدادت صنم كرنبودي كوشش احرتوبهم تارانی حق اورابرامم این سرت وارست از سحده ٔ صنم كزبت باطن بمت برانداو گر بکویی سگر این رستن بکو كزيدر ميراث مفتش يأفتي سرزشگر دین از آن بر مافتی مردمسراثی جه داندقدرمال رستى حان كندومجان يافت زال آن خرو ثنده بنوشد نعمتم حون بكريانم بحوثدر حمتم حون کریت از بحررحمت موج خاست رحتم موقوف آن نوش كريه إست

## کودک حلوا فروش

از جوانمردی که بود آن نامدار " بود شیحی داعااو وامدار خرج کردی بر فقیران حمان ده هزاران وام کر دی از مهان ہم بہ وام او خاتقاہی ساختہ حان ومال وخانقه درباخته گفت پیغمبرکه در بازار با دو فرثة مى كنندايدر دعا ای خدا تو ممکان را ده تلف کای خدا تو منفقان را ده خلف می سد می داد بهجون یای مرد . شنج وامی سالهااین کار کر د ت. تحمها می کاشت باروز اجل تابودروزاجل ميراجل حونکه عمر شنج در آخر رسد دروجود خود شان مرك دید وام داران کر داو بنشیهٔ جمع ثنج برخود خوش كدازان بميوشمع درد دلها بارشد با دردشش وام داران کشة نوميدوترش . نیت حق را چار صد دینار زر ؟ . نیخ گفت این مد کانان را نکر لان حلوابر امد دانک زد کودنی حلوا ز سرون مانک ز د ثنج اںارت کر دخادم را یہ سر كهبرو آن حله حلوارا بخر کے زمانی تلنح در من ننگر ند . اغرمان حو نکه آن حلوا خور ند در زمان خادم برون آمد به در تاخرداو حله حلوا رايه زر

گفت کودک نیم دیناروادند محمضت اورا كوترو حلوايه حند المركفت نه از صوفعان افزون مجو نیم دینارت دہم دیکر مکو اوطبق بنهاداندر میث ثنج توبين اسرار سرانديش ثنج نک تىرك خوش خورىداين را حلال كر د اشارت ماغر مان كين نوال محفت دینارم بده ای ماخر د حون طبق خالی شد آن کودک سد ثر ... شیج گفتااز کجاآرم درم وام دارم می روم سوی عدم كودك ازغم زدطبق رابرزمين ناله وكريه برآ وردو خنن می کریت از غین کودک ہی ہی کای مراتبگیة بودی هر دویای کاشکی من کر د گلخن کشمی بر دران خانقه نگذشمی تویقین دان که مرااساد کشت یِشْ شبہ المرکہ ای شنج درشت پش شیج آمد کہ ای شیج درشت او مرا بکشدا حازت می دہی گر روم من پیش او دست تهی تاناز دیکر آن کودک کرست شنج دمده بست و دروی ننگریت ثنج فارغ از حفاو از خلاف ر در کثیره روی حون مه در محاف فارغ از تشنيع وكفت خاص وعام باازل نوش بااجل نوش شادكام ازترش روبی خلقش چه کزند؟ ر آنکه حان در روی او خندد حو قند ر از سگان و عوعواشان چه ماك؟ در ثب مهتاب مه رابر ساك

مه وظیفه ٔ خود به رخ می کسترد گسک وظیفه ٔ خود به حامی آورد کارک خود می گزار دهر کسی آب نگذار دصفا سرخسی خس خیانه می رود بر روی آب آب صافی می رود بی اضطراب خاصه ماهی کو بود خاص اله مانک *سک هرکز رسد در* کوش ماه ؟ شد ناز دیکر آمد خادمی ك طبق بركف زيش حاتمي مده نفرساد کزوی مدخبیر صاحب مالی و حالی پیش سیر نیم دینار دکر اندرورق چارصد د بنار بر کوشه ٔ طبق خادم آمد شنج رااکرام کرد وان طبق بنهاد میش شنج فرد . حلق دیدند آن کرامت را از و حون طبق را از غطاوا کر درو کای سر ثیخان و شالی این چه بود ؟ آه وافغان ازېمه برخاست زود ای خداوند خداوندان راز این چه سرست این چه سلطانبیت باز ؟ ما ندانستيم ماراعفوكن بس براكنده كه رفت از ماسخن لاجرم قنديلهارا بتكنيم ماكه كورانه عصافا مى زنيم شنج فرمود آن بمه كفيار و قال من په حل کر دم شارا آن حلال لاجرم بنمود راه راسم سراین آن بود کزیتی خواسم کفت آن دِیناراکر حدا مذکست كىك موقون غربو كودكست

بحررحمت درنمی آید به جوش کام خود موقوف زاری دان درست یس بکریان طفل دیده بر حسد کم کری تا چشم را ناید خلل چشم میندیانبید آن حال دروصال حق دو دیده حه کمت این چنین چثم تقی کو کور ثو عیش کم ناید توبر درگاه باش بردل خود کم نه اندیشه ٔ معاش

یا نا نگرید کودک حلوا فروش ای برادر طفل طفل حیثم توست ر گرېمي خوامي که آن خلعت رسد زامدی را گفت پاری در عل كفت زامداز دوسيرون نبيت حال كربينيذ نورحق خودجه غمت ورنخوامد دیدحق را کوبرو

# شیردر تاریکی

شيرگاوش نور دوبر حايش نشت روساني گاو در آخر بست گاورامی حبت ثب آن کنج کاو روسایی شد در آخر سوی گاو يثت و پېلو، گاه بالاً گاه زېر دست می الید براعضای شیر زهرهاش مدریدی و دل خون شدی كفت شسرار روشني افزون شدي کو درین شبگاو می پندار دم این چنین کسآخ زان می خاردم نه زنامم پاره پاره کشت طور ؟ حق ہمی کوید کہ ای مغرور کور حشمه حشمه از حل خون آمدی از من ار کوه احدواقف بدی لاجرم غافل درين پيجيده اي از مدروز مادراین بشیده ای گرتونی تقلیدازین واقف ثوی بی نشان از لطف حون فاتنت شوی تارانی آفت تقلیدرا شواين قصه يي تهديدرا

### فروختن بهيمه مسافر

مرکب خودبردو در آخر کنید صوفعی درجانقاه از ره رسد احتياطش كرداز سهووخياط حون قضا آيد جه سودست احتياط كاد فقراً ان يكن كفراً ببسر صوفعان تقصير بودندو فقسر بر کژی آن فقیر در دمند ای توانگر که تو سری من مخند ز. خرفروشی در کرفتید آن ہمه از سرتقصيرآن صوفي رمه لوت آور دندوشمع افروختند ېم در آن دم آن خرک بفروختند خية بودو ديد آن اقبال و ناز وان مبافر ننراز راه دراز مطرب آغازید بک ضرب کران حون ساع آمدزاول ماکران زن حرارت حله را انیاز کر د خرىرفت وخرىرفت آغاز كرد خرىر**فت** آغاز كرداندر حنن ازره تعليد آن صوفي ہمين روز کشت و حله کفتند الوداع حون كذشت آن نوش وجوش و آن ساع خانقه خالى شدو صوفى ءاند كردازرخت آن مافرمي فثاند رخت از حجره برون آور داو . ناپه خربر بندد آن ېمراه جو تارىد درېمران او مى ثىتافت رفت در آخر خرخود رانیافت ر زانکه آب او دوش کمتر نور ده است کفت آن حادم به آبش برده است

گفت خادم ریش مین جُنگی بخاست حادم آمد گفت صوفی خر کھاست من تورابر خر موکل کر ده ام مركفت من خررايه توبسردهام بحث ما توجه كن حجت ميار آنحه بسيردم توراوا بي سار بايدش درعاقت وايس سيرد گفت پغمسرکه دست هر حدبرد مُ كفت من مغلوب بودم ، صوفيان حله آوردندو بودم بیم حان تاتوراواقف كنم زين كارع مُ كفت والله آمدم من بار في توہمی گفتی که خررفت ای *پسر* ازہمہ کویندگان با ذوق تر بازمی کشم که او خود واقفت زین قضاراضیت مردی عارفت مرمراہم ذوق آمد گفتش ر گفت آن راحله می گفتند خوش مرمرا تقليدشان برياد داد که دوصد لعنت برآن تقلید ماد از صدف مکسل، نکشت آن قطره در . تانثد تحقیق از باران مسر بر دران تویرده کهی طمع را صاف نواہی چشم وعقل وسمع را ر زانکه آن تقلیدصوفی از طمع عقل اوبربت از نور ولمع تارانی که طمع شد بند کوش ك حكايت كويمت بشوبه بهوش هركه را باشد طمع الكن شود باطمع کی چشم و دل روش شود پیش چشم اوخیال جاه و زر بمینان باشد که موی اندر بصر

هرکه از دیداربرخوردار شد
این جهان در چشم او مردار شد

ایک آن صوفی زمتی دوربود
الجرم در حرص او شب کوربود

در نیاید نکتای در کوش حرص
مد حکایت بشود مد موش حرص
در نیاید نکتای در کوش حرص

### مفلس و قاضی

بود شخضی مفلسی بی خان و مان مانده در زیدان و بند بی امان لقمه ٔ زندانیان خوردی کزاف بردل خلق از طمع حون کوه قاف او كداچشمت اكر سلطان بود ر هرکه دور از دعوت رحان بود مرمروت رانهاده زبريا گُشته زیدان دوزخی زان نان رما گر کریزی برامیدراحتی زان طرف مم پیشت آید آفتی ر. ہیچ کنجی بی درو بی دام نیت ' جزيه خلو تگاه حق آرام نبيت مبلای کریه چنگالی ثنوی والله ار سوراخ موشی در روی آدمی را فرہی ہست از خیال كرخيالاش بودصاحب حال كان خالات فرج بيش آمدست صرشيرن ازخال خوش شدست هرکه را صری نباشد در نهاد كفت يغمبرخداش إيان نداد ہم وی اندر چشم آن دیکر ٹکار آن مکی در چشم تو باشد حومار نیم او مؤمن بود نیمیش کبر نیم او حرص آوری نیمیش صبر ہم وی اندر چشم یعقوبی حو حور يوسف اندر چشم انوان حون سور هرچه آن میند بکر د داین مدان چشم ظاهرسایه تآن چشم دان تو کانی اصل تو در لاکان این د کان بریند و بکثیا آن د کان

اہل زیدان در شکات آمدند بر بازکوآ زار مازین مرد دون ازو قاحت بی صلاو بی سلام ياوظيفه كن زوقفي لقمهايش مركفت ما قاضى شكايت يك بريك یں تفحص کر دازاعان خویش که نمودندازشکایت آن رمه موی خانه <sup>\*</sup> مردریک خویش ثو تهجو كافرجنتم زندان توست رب انظرنی ابی یوم القیام . ماکه دشمن زادگان رامی کشم مر گفت مولادست ازین مفلس بثو مُ كردشهران مفلس است وبس قلاش طبل افلاسش عيان هرحازنيد قرض ندمد بیچ کس اوراتسو .. تعدو کالانسیش چنړی په دست

باوكيل قاضى ادراك مند كەسلام مايە قاضى بركنون جون مکس حاضر شود در هر طعام ياز زندان باروداين گاوميش سوى قاضى شدوكيل مائك . خوانداورا قاضی از زندان په پش مُ كُثُت ثابت بيش قاضي آن بهه محكفت قاضى خنرازين زندان برو محمنت خان و مان من احسان توست ہمچوابلیسی کہ می گفت ای سلام كاندرين زيدان دنيامن خوشم هرکه رایرسد قاضی حال او ر گفت قاضی کش بکر دانید فاش کویه کواورامنادیهازنید ہیچ کس نبیہ بنفروشد رو پش من افلاس او <sup>ث</sup>اب*ت شدست* 

ہم منادی کر د در قرآن ما مفلسی ابلیس را نردان ما بهيج بااو شركت و سودا مكن كودغاومفلس است ويدسخن اثتركردى كه ہنرم مى فروخت حاضرآ وردندجون فتيذ فروخت برشتر بنشت آن فحط کران صاحب اشتربي اشتر دوان سويه سوو کو په کومی ماختند تاہمه شهرش عیان شاختند كردكفش منرلم دورست ودير حون شانه از شترآ مديه زير برنشتی اثترم رااز پگاه جور اکر دم کم از اخراج کاه موش توكونيت اندرخانه كس گفت بااکنون چه می کر دیم پس یں طمع کر می کند کورای غلام كوش توير بوده است از طمع خام برنزد کواز طمع پر بودیر تابه شب گفتند و درصاحب ثتر مت برسمع وبصرمهرخدا در حجب بس صور نست و بس صدا ازحال وازكال وازكرشم آنحه او خوامدرساند آن به چشم ازساع وازشارت وزخروش وآنحهاوخوامدرساندآن په کوش ر وقت حاحت حق كند آن راعيان گرچه تو،ستی کنون غافل از آن كفت يغمبركه يزدان مجيد از یی هر در د درمان آفرید کیک زان درمان نبینی رنگ و بو بهر در دخویش بی فرمان او

مین بنه حون چشم کشه سوی حان م چشم را ای چاره جو در لایکان ہم دعااز تواجابت ہم زتو ايمنى از تومهابت ہم ز تو كرخطا كفتيم اصلاحش توكن مصلحي تواي توسلطان سخن آبراوحاك رابرهم زدى زآب وگل نقش تن آدم زدی باهرارا ندىشه وشادى وغم نسبش دادی و حفت و خال و عم زین غم و شادی جدایی دادهای باز بعضی رار بی داده ای خواه عثق این جهان خواه آن جهان آنحه معثوقت صورت نبیت آن آنحه برصورت توعاثق كشةاي حون برون شدحان چرایش مشتای عاثقاوا جوكه معثوق توكييت صورتش برحاست این سیری زچیت کی و فاصورت دکرکون می کند حيون و فا آن عثق افزون مي كند ای که توہم عاشقی برعقل خویش خویش بر صورت پرسان دیده میش يرتوعفلت آن برحس تو عاریت می دان دنهب برمس تو اندک اندک ختک می کر د د نهال اندك اندك مى سآنند آن حال کان حال دل حال باقسیت دولېش از آب حيوان ساقىيت طمع خامت آن مخور خام ای پسر غام خوردن علت آرد دربشر كسب مامد كردتاتن قادست کار بختت آن و آن ہم نادرت

کسب کردن گنج را مانع کست پامکش از کار آن خود در بیت تا نگر دی توکر فتار اگر کزاگر گفتن رسول باوفاق منع کردو گفت آن بهت از نفاق کان منافتی در اگر گفتن بمرد وزاگر گفتن به جز حسرت نبرد

#### . حانه اکر

دوستی بردش سوی خانه ٔ خراب آن غریبی خانه می حست از ثبتاب پهلوي من مر تورامسکن شدي كفت اواين رااكر تقفي يدي ہم عیال تو بیاسودی اکر درمیانه داشتی حجره گرکر کیک ای حان در اگر نتوان نشت کفت آ ری پهلوی پاران خوشت وزخوش نزوبراندر آثند اين ہمه عالم طلب كار خوشند طالب زركثة حمد سيروغام كيك قلب از زر نداند چشم عام نرد داناخوشتن راکن کرو گرمحک داری کزین کن ورنه رو ورندانی ره مروتنها توپش يامحك بايدميان حان نويش بأنك غولان مت مأنك آثنا -آثنانی که کشد سوی فنا عمرضايع راه دوروروز دير حون رسد آنجا ببیند کرک و شسر منع کن ماکشف کر ددراز **د** از درون خویش این آ واز د چثم نرکس را ازین کرکس مدوز . ذکر حق کن مانک غولان را بسوز کوهران مبنی به جای سکها رنکها مبنی به جزاین رنکها یں درآ در کارکہ یعنی عدم تابيني صنع وصانع رابههم لاجرم از کارگاہش کور بود رويه بمتى داشت فرعون عنود

اندرون خانه اش موسی معاف وزبرون می کشت طفلان را کزاف نفسش اندرخانه ٔ تن نازنین بر دکر کس دست می خاید به کمین

# دو غلام یادشاه

ما مکی زان دو سخن گفت و شنید یادشاہی دو غلام ارزان خرید ازلب تنگر حه زاید تنگرآب یافتش زیرک دل و شیرین جواب آدمی مخفیت در زیر زمان این زبان برده ست بر درگاه حان چونکه بادی پرده را درېم کثير سرصحن خانه شد برماريد ر. کیج زر باحله مار و کژ دمت كاندرآن خانه كهرباكندمت ر زانکه نبود کنج زر بی ماسان . بادرو کنجبت و ماری بر کران آن غلامک راحو دیدامل دکا آن دکر را کر داشارت که سا بوداوکنده د <del>یان</del> دندان ساه حون بيامد آن دوم درپيش شاه سوی حامی که رو خود را بخار آن دنی را پس فرساد او په کار وین دکر را گفت خه تو زبرگی صد غلامی در حقیقت نه مکی از توماراسرد می کر د آن حود آن نهای کان خواحه ماش تونمود گفت او در دو کژمت و کژنشن حنرو نامردو چنینت و چنین راست کویی من ندید ستم حواو مركفت پيوسة مدست او راست كو كژندانم آن نكوانديش را مهم دارم وجود خویش را

من نبينم دروجود خودشها باشداو در من سبند عیها هرکسی کوعب خود دمدی زیش کی ری فارغ خود از اصلاح خویش غافل انداین خلق از خودای مدر لاجرم كويندعب بمدكر آنگسی که او سیند روی خویش نوراواز نور حلقانست مش آنحنان كەكفت اواز عب تو والمنفث النون عيهاى اوبكو گفت ای شه من بکویم عیهاش كرجه مت اومر مراخوش خواجه ماش عيب او صدق و دکاو بهر می عب او مهروو فاو مردمی دانداویاداش نود دریوم دین كفت پغمسركه هركه ازيقن مت او در متی نود عب جو عب دیگر این که خودمین نبیت او باہمہ نیکوویا خودیدیرست عیب کوی و عیب جوی خود درست مدح خود درضمن مدح او میار گفت شه حلدی مکن در مدح یار شرمباری آیدت درماورا ر زانکه من در امتحان آ رم ورا حون ز کرمایه بیامد آن غلام ىوى خويشش خواند آن شاه وبهام كفت صحالك نعيم دائم بس لطيفي و ظريف و خوب رو ای در بغاکر نبودی در تو آن که بمی کوید برای تو فلان گرشته شاد کشی هر که روست دمد بی دیدنت ملک حمان ارزیدنی

م کفت رمزی زان بکوای مادشاه کزیرای من بگفت آن دین تباه کاشکارا تو دوایی خفیه در د ر گفت اول وصف دوروبیت کر د خث يارش راحواز شه كوش كر د در زمان درمای خشمش جوش کر د . باکه موج ہجواواز حدکذشت کف برآ ورد آن غلام و سرخ کشت حون دمادم کرد ہجوش حون جرس دست رىب زەشىنتاىش كەبس مح گفت دانتم تورا از وی مدان از تو حان کنده ست و از بارت د مان تااميراو باثىدو مامور تو یں نشن ای کندہ حان از دور تو یں بدان کہ صورت خوب و نکو باخصال مدنيرز ديك تبو حون بود خلقش نکو دریاش میر وربود صورت حقيرو نلذير عالم معنی باند جاودان صورت ظاهر فناكر دديدان كبذرازنقش سوروآب حو چندبازی عثق مانقش سو از صدف دری کزین کرعاقلی صورتش دیدی زمعنی غافلی كرجه حله زنده انداز بحرحان این صدفهای قوالب در حهان چشم بکشادر دل هریک نکر لیک اندر هرصد ف نبود کهر

# حثم وغلام خاص

پادشاہی بندہ ای را از کرم بركزيده بودبرحله أحثم ده یک قدرش ندیدی صدوزیر حامکی او وظیفه ٔ چل امیر اوایازی بودوشه محمودوقت از کال طالع و اقبال و بخت روح او باروح شه دراصل خویش پش ازین تن بوده ہم پیوندو خویش گیذرازانهاکه نوحادث ثیرست کار آن دار د که پیش از تن پرست كارعار ف راست كونه احولت چثم اوبرکشهای اولست كثت نوكار ندبر كثت نخت این دوم فانیت و آن اول درست افکن این تدسیرخود را پیش دوست گرچه تدسیرت هم از تدسیراوست كارآن داردكه حق افراشت آخر آن روید که اول کاشتت حون اسپر دوستی ای دوسدار هرچه کاری از برای او بکار هرچه آن نه کار حق میچیت میچ گردنفس دردو کار او مبیج . نردمالک در د شب رسوا شود پش از آنکه روز دین بیدا شود صدهزاران عقل باہم برحہند تابه غيردام او دامي نهند دام خود راسخت تریاندو بس کی ناید قوتی باباد، خس بم

گر توکویی فایده <sup>\*</sup>متی چه بود در سؤالت فايده مست اي عنود ؟ كرندارداين سؤالت فايده چه شوم این راعث بی عایده ؟ یس حمان بی فایده آخر حراست ب ور مؤالت رابسی فایده فاست از جهت ہی دکریر عایدہ ست ورحهان ازيك جهت بي فايدهست مرجه براخوان عث مدزايده حن يوسف عالمي را فايده قوت حیوانی مرورا ناسنراست قوت اصلی بشرنور خداست دل زهر علمی صفایی می رد دل زهریاری غذایی می خورد ازلقای هرکسی چنری خوری وز قران هر قربن چنری بری وز قران ساک و آین شد شرر حون قران مردوزن زاید بشر میوه فاوسنره وریحانها وز قران حاك بابارانها د لخوشی و بی غمی و خرمی وز قران سنره کا آدمی مى بزايد خوبى واحسان ما وز قران خرمی با حان ما برغلام خاص وسلطان خرد ته قصه ٔ شاه وامیران و حسد بازبامد کشت و کرد آن را تام دورمانداز جر جرار كلام حون درختی را نداند از درخت ؟ باغيان ملك بااقبال وبخت ۔ و آن درخی کہ یکش مفصد بود آن درختی راکه تلخ ور دبود

حون سبندشان به چشم عاقبت کی برابر دار داندر تربیت گرچه یکماننداین دم در نظر کان درختان را نهایت چیت بر شنج کو پنظر بنور الله شد ازنهات وزنحت اگاه ثید تانح كوهر شور بختان بوده اند آن حودان مد درختان بوده اند د نهانی مکر می انگیچند از حید حوشان و کف می ریختند تاغلام خاص را کردن زنند پنج اورااز زمانه پرکنند شاه از آن اسرار واقف آمده تهميو بوبكر رماني تن زده ر باکه شه را در نقاعی در کنند كمرمى سازندقومى حيله مند در تفاعی کی بلنحدای خران بادشاہی بس عظیمی فی کران از برای شاه دامی دوختند آخران تدسيرازوآموخند ېمسري آغاز دو آيد پيش . نحس تأکر دی که مااستاد خویش پش او یکسان مویدا و نهان باكدام اسآد جمات حمان کویش نهان زنم آنش زنه نی به قلب از قلب باشدروزنه ؟ دل کواہی دمداز ذکر تو آخراز روزن ببینه فکر تو هرچه کویی خند دو کوید نعم گیردرویت نالداز کرم یس خداعی را خداعی شد جزا کاسه زن کوزه بخورانک سنرا

كريدي باتووراخنده أرضا صدهزاران كل تكفتي مرتورا

### بازو حغدان

باز آن باشد که باز آید به شاه باز کورست آنکه شدکم کرده راه راه راکم کر دو درویران قباد باز درویران بر حغدان قباد کیک کورش کر د سرہنگ قضا اوہمہ نورست از نور رضا . حاك درچشمش زدواز راه برد در ممان حغدو ویرانش سرد يروبال نازنيش مى كنند برسری حندانش برسرمی زند بازآمد بابكيرد حاي ما ولوله افتاد در حغدان که د صدچنین ویران فدا کر دم به حغد باز کوید من چه در خور دم به حغد سوى شامنشاه راجع مى شوم ن. من تحواہم بودایجا می روم نه مقیمم می روم سوی وطن . حویشن مکشیدای حغدان که من این خراب آباد در چشم ثباست ورنه مارا ساعد شه بإز حاست حغد كفتا باز حيلت مى كند تازخان ومان شارابركند والله ازحله حريصان بترست می ناید سیری این حیلت پرست مشوش کر عقل داری اند کی خودجه جنس شأه باشد مرعكي مرغك لاغرجه درخورد شهيت هركه ان ماوركنداز ابلهيت ينج حغدستان شنشه بركند كفت بازاريك يرمن بثكند

مرکحاکه من روم شه در پیت ن یاسان من عنایات ویست صد هزاران بستدا آزاد کرد شه برای من ز زندان یاد کرد يك دمم باحغد ادمياز كرد از دم من حغد اراباز کر د . فهم کرداز نیکنجتی راز من ر ای خنگ حغدی که در پرواز من كرحه حغدانيد شهيازان ثويد در من آویزید تا نازان ثوید هرکحاافتد چرا باشدغر ب ر آنکه باشد ماحنان شاہی حبیب محرحونى نالدنباشدبي نوا هرکه باشد شاه در دش را دوا کیک دارم در تحلی نورازو من نيم جنس ثهنشه دورازو . جنس ما حون نبیت جنس شاه ما مای ماشد بسرمای او فنا پیش پای اسب او کردم حو کرد حون فناشدمای مااوماند فرد مت برحاکش نشان یای او حاک شدحان و نشانههای او تاشوی باج سرکردن کشان ر حاک پایش شوبرای این نشان نقل من نوشد پیش از نقل من -اكەنفرىيد شاراتكل من میچ این جان بایدن مانند ست ؟ آخراین جان بایدن پیوسة است حان کل باحان جزوآسیب کرد حان ازو دری سد در جب کر د بمحومريم حان از آن آسيب جيب حامله شدازميج دلفرب

پس زجان جان چوحامل کشت جان از چنین جانی شود حامل جهان

### شەنىر دىوار

برسرد يوارشنه وردمند برلب جوبوده د بواری بلند ازیی آب او حومایی زار بود . مانعش از آب آن دیوار بود ر بانک آب آمد به کوشش حون خطاب . ناکهان انداخت او خشی در آ ب حون خطاب يار شيرين لذيذ مت كردآن بأنك آبش حون نبيذ كثت خثت اندازار آنجاخثت كن از صفای مانک آب آن ممتحن فايده حيه زين زدن خثى مرا آب می زدیانک یعنی ہی تورا تنه کفت آ بامرادو فایدوست من ازین صنعت ندارم ہیچ دست فايده ُ اول ساع بأنك آب كوبودمر تشكان راحون رباب برکنم آیم سوی ماء معین فايده أديكر كه هرختى كزن يت تركر دويه هر دفعه كه كند کز کمی خثت د بوار بلند . فصل او درمان وصلی می بود ىتى دىوار قربى مى ثود مانع این سرفرود آور دنست ر باکه این د بوار عالی کر دنست تانيابم زين تن حاكي نحات سحده تتوان کر دبر آب حیات برسرد بوار هر کوشه تر زودتربر می کند خشت ومدر ر هرکه عانقتر بود بریانک آب او کلوخ زفت ترکنداز حجاب

## مردخارین نشان

بمحوآن تنحض درثت خوش سخن درمیان ره نشانداو خارین یں بکفتندش بکن این را نکند ره كذريانش ملامت كر شدند یای خلق از زخم آن پرخون شدی هر دمی آن خارین افزون شدی یای دروشان بختی زار زار حامه ہی خلق مدریدی زخار كفت آرى بركنم روزيش من حون به جد حاکم بدو گفت این بکن شد درخت خار او محکم نهاد مرتی فرداو فرداوعده داد ر خارکن هرروز زار و خثک تر غاربن هرروز وهردم سنروتر زودباش وروزگار نود مسر او جوان تر می شود تو سیرتر . خارین دان هر یکی خوی مدت بارا دریای خار آخر زدت توعلی وار این در خیسربکن باتسربر كبيرو مردانه نزن مايه گلين وصل كن اين خار را وصل كن ما نار نور بار را وصل او گلثن کند خار تورا . باكەنوراوڭىد نارتورا زانكه بى ضد دفع ضدلا يكنت ىس ھلاك نار نور مؤمنت يىس ھلاك نار نور مؤمنت آب رحمت بردل آتش کار کرہمی خواہی تو دفع شرنار جشمه أن آب رحمت مؤمن است آب حوان روح ماك محن است

زآب آش زان کریزان می شود ئے کانش از آبوران می شود حس و فکر توہمہ از آنشت حس شيخ و فكر او نور خوشست کرم در پنج درخت تن قاد مارش برکندو در آنش نهاد يرّافثاني بكن از راه جود این دوروزک را که زورت بست زود من فتيلش ساز و روغن زودتر تانمردست این چراغ باگهر تابه کلی نگذردایام کشت من مکو فردا که فردانا کذشت کهههٔ سرون کن کرت میل نویت ىندىن شوكەتن بندقويىت بخل تن بكذارو بيث آورسخا ىب يىندوكەن يرزرىركثا وای او کز کف چنین ثاخی بہشت ابن سخاثاً خبیت از سرو بهشت يوسف حنى وابن عالم حوچاه وين رمن صبرست برامراله ففل ورحمت رابههم آميحتند حدىيدكين رىن آويخند عالم بس آشکار نارید تابيني عالم حان جديد وان حمان مست بس بنهان شده این حهان نیست چون مسآن شده بی سواره اسب خود ناید به کار چشم حس اسبت و نور حتی سوار ىس ادبكن اسب را از خوى مد ورنه پیش شاه باشداسب رد ر هرکهاخوانی بکویدنه چرا چشم اسان جز کیاه و جزیرا

نور حق بر نور حس راکب شود آ نکهی حان سوی حق راغب شود اسب بی راکب چه داندرسم راه ثاه باید تا بداند شاه راه دست نهان و قلم مین خط کزار اسب در جولان و نابیدا سوار . تیرپران مین و نابیدا کلان حانها بيدا وينهان حان حان تبرخون آلوداز خون توتر بوسه ده برتبرو پش شاه بر ماشکاریم این چنین دامی که راست کوی حوگانیم حوگانی کھاست ہیچ نانی کندم خرمن نشد مىچ آيىنە دكر آين شد ہیچ میوہ ٔ نیخة ماکورہ نشد ہیچ انکوری دکر غورہ نشد رو حوبر ہان محقق نور ثو یخة کر دواز تغیر دور ثو . حونکه نده نبیت شد سلطان شدی چون زنودرستی ہمہ بران شدی این صدا در کوه دلها مانک کست گهیرست از بانک این که که تهیت هر کحامت او حکیمت اوساد بانک او زین کوه دل خالی میاد وای گل رونی که حقش شدخریف ای خنگ زشی که خوبش شد حریف ہنرم تیرہ حریف نارشد تىركى رفت وىمەانوار ثىد رنک آین محورنک آنشت رآتشي مي لافدوخامش وشست كويداومن آتشم من آتشم شدزرنك وطبع آنش محتثم

آزمون کن دست را در من بزن بست میجود طایک زاجتبا پاک می گر د دبرون حوض مرد ؟ پاکی احمام کم منیران بود گفت آلوده که دارم شرم از آب بی من این آلوده زایل کی شود تن ز آب حوض دلها پاک شد

آشم من کر توراشک است وظن آدمی چون نور کمیرداز خدا ای تن آلوده به کر دحوض کر د پائی این حوض بی پایان بود آب گفت آلوده را در من ثباب گفت آب این شمرم بی من کی رود دل زیابه محوض تن گلناک شد

# . امتحان کر دن لقمان

نه كه لقان را كه بنده مياك بود روزو شب در بندگی حالاک بود؟ خواجه اش می داشتی در کارپش بهترش دمدی ز فرزندان خویش . خواچه بودواز موا آزاد بود چنری از بخش زمن در خواست کن که چنین کویی مرا<sup>ب</sup> زین برتر آ وآن دوبر توحا کانندوامسر كفت آن يك خثم وديكر ثهوست بی مه و خور شید نورش باز غست ، متی او دار د که با متی عدوست در حقیقت بنده لقمان خواحداش برزمین رفتن چه دشوارش بود بود واقف دیده بود از وی نشان کس نداندسرآن شیروفتی تابود کارت سلیم از چشم بد از تو چنری در نهان خوامند برد

. زانکه لقان کرچه بنده زاد بود مركفت شامي شنج رااندر سخن محنتای شه شرم ناید مرتورا من دو بنده دارم واشان حقیر كفت شه آن دوجهانداين زلتت ثاه آن دان کو زشاہی فارغست مخزن آن دار د که مخزن ذات اوست نواحه ولقان به ظاهر نواحه وش آ نگه برافلاک رفتارش بود . خواحه <sup>ئ</sup>لقان ازين حال نهان زانكه لقمان رامراداین بودتا کارینهان کن تواز چثمان خود حون به هر فکری که دل خواهی سیرد

تاز توچنری برد کان کهترست يس مدان مثغول ثو كان بهترست دست اندر کاله ٔ بهترزند باربازرگان حودر آب اوفتد ترک کمترکوی و بهترراییاب ر حونکه چنری فوت خوامد شد در آب مركفت رو فرزند لقان را بخوان خربزه آورده بودندارمغان بمچوسکر خوردش و حون انگبین حون بریدو داداورا یک برین تارسدآن كرحها تاميذهم . از خوشی که خورد داد او را دوم ماند کرچی گفت این رامن خورم ماند کرچی گفت این رامن خورم تاحه شيرن خربزه ست ان بنكرم اوچنین خوش می خورد کز ذوق او طبعها ثيدمتهي ولقمه جو ہم زبان کرد آبلہ ہم حلق سوخت حون بخورداز تلخیش آتش فروخت بعداز آن گفش که ای حان و حهان ساعتی بی خود شدار <sup>تاری</sup> آن نوش چون کر دی تو چندین زهر را ب لطف حون الگاشتی این قهررا ؟ يامكريش توابن حانت عدوست ؟ ان چه صبرست این صبوری از چه روست ؟ خوردهام جندان كه از شرمم دوتو کفت من از دست نعمت بخش تو من ننوشم ای توصاحب معرفت شرمم آمدكه مكي تلخ از كفت ازمحت مهازرین ثود ازمحت تلخاشيرين ثود ازمحت درد بإصافي ثود ازمحت در د با شافی شود

از محبت مرده زنده می کنند
از محبت مرده زنده می کنند
عاقبت بینت عقل از خاصیت
خان ابراهیم باید تابه نور
چون خلیل از آیمان مفتمین
این جمان تن غلط انداز شد
جزمرآن را کوزشهوت بازشد

# قارى و فلىفى

ماؤكم غوراز چثمه بندم آب مقريي مي خوانداز روى كتاب حثمه فاراختك وختكتان كنم آبرا دغور اینمان کنم آبرا در چشمه کی آرد دکر جزمن بی مثل و مافضل وخطر؟ می کذشت از سوی مکتب آن زمان فلتفى منطقى متهان كفت آريم آبراما كلند حونكه بشيدآيت اواز ناسند آب را آریم از پتی زبر مابەزخم بىل وتىنرى تىر ز د طهانچه هر دو چشمش کور کر د ثب بخفت و دیداو یک شسرمر د باتىرنورى برآ رارصادقى گفت زین دو چشمه ٔ چشم ای ثقی روزبر حت و دو چشم کور دید نور فایض از دو چشمش نامدید نوررفة ازكرم ظاهرشدي محربناليدي ومتغفر شدي کیک استفار ہم در دست نیت ذوق توبه نقل هر سرمت نبیت راه توبه بردل او بسة بود زشتى اعال وثومى جحود حون شکافد توبه آن را بهرکشت ؟ دل به سختی همچوروی سنگ کشت مچنین برعکس آن، انکار مرد مس كندزر راوصلحي رانسرد هردبی راسحده هم دستورنبیت مزدرحت قسم هرمزدور نبيت

مین به پشت آن کمن جرم وکناه ترط شد برق و جابی توبه را ترط شد برق و سحابی توبه را ترط شد برق و سحابی توبه را آتش و آبی بباید میوه را واجب آید ابر و برق این شوه را تا بناشد برق دل و ابر دو چشم کی نشیند آتش تهدید و خشم ؟

آنکه می کریی به شبهای دراز وانکه می سوزی سحرکه در نیاز، خوی عثاقت و ناید در شار زین چنین بیچارکیها صد هزار خوی عثاقت و ناید در شار اذکر و الله شاه ما دستور دا د

## موسی و ثسان

کوہمی گفت ای کزینندہ الہ دید موسی یک شافی را به راه چارقت دوزم کنم ثانه سرت . توکھایی ہاشوم من چاکرت وقت خواب آيد بروبم حايكت دسكت بوسم عالم مايكت ای فدای توہمہ نرہای من ای به یادت بهیی و سهای من گفت موسی بانی است این ای فلان این نمط بهوده می گفت آن ثبان گفت با آنکس که مارا آفرید این زمین و چرخ ازو آمد مدید خودمسلان ناثده كافر ثدى گر گفت موسی <del>با</del>ی بس مدیر شدی این حه ژاژستاین حه گفرست و فثار ینیهای اندر دلان خود فثار گند گفر توحهان را کنده کر د کفر تو دیسای دین را ژنده کر د . آفتانی را چنینها کی رواست چارق و یا مار لایق مر توراست - آنشی آید بسوز دخلق را کر نبندی زین سخن تو حلق را گفت ای موسی دانم دوختی وزشانی توحانم سوختی ر حامه را مدرمدو آمی کرد تفت سرنهاداندر بياباني ورفت نده ٔ مارازماکردی جدا وحی آمد سوی موسی از خدا توبرای وصل کر دن آمدی بابرای فصل کردن آمدی

هرکسی را اصطلاحی دادهام هرکسی راسیرتی بنهادهام در حق او شهدو در حق توسم در حق او مدح و در حق تو ذم من نکر دم امر ماسودی کنم بلكه مابر بندگان جودی کنم سندمان را اصطلاح سندمرح بندوان را اصطلاح بندمرح من نكر دم ياك از تسيشان ماك هم اشان شوندو در فشان ماك هم اشان شوندو در فشان ماروان را بنگریم و حال را مازبان رائنگريم و قال را كرحه كفت لفظ ناخاضع رود ناظر قلبيم اكر خاشع بود سربه سرفكر وعارت را ببوز -آنشی از عثق در حان بر فروز . چه غم ارغواص را پاچیله میت ؟ در درون کعبه رسم قبله نیست ملت عثق ازممه دینها حداست عاثقان راملت ومذمب خداست . چونکه موسی این عتاب از حق شنید در سامان در یی حومان دوید مرکفت مژده ده که دستوری رسد عاقبت دریافت اوراویدید هرچه می خوامد دل تنکت بکو ہیچ آ دابی و ترمیبی مجو ايمنى وزتوحهانى درامان كفرتو دينت ودينت نورحان من كنون در خون دل آغشةام محكفت اي موسى از آن بكذشة ام گندی کر دوز کر دون برکذشت تازیانه برزدی اسم بکشت

گفت موسی ای کریم کارساز ای که یکدم ذکر تو عمر دراز حون ملایک اعتراضی کر د دل نقش کژمژ دیدم اندر آب وگل كه حه مقصودست نقثی ساختن واندروتخم فبادانداختن محدو سحده کنان را سوختن آتش ظلم وفيادافروختن من يقين دانم كه عين حكمتت كبك مقصودم عيان ورؤيتست موه فا کو ند سربرک چیت حشرتو کومد که سرمرک چیت -آنگهی بروی نوسداو حرو**ن** لوح را اول بثويد بي وقوف . خون کند دل راوا شک متهان برنوبيدبروي اسرارآ نكهان اولین بنیادرابر می کنند جون اساس خانهای می افکنند كل برآ رنداول از قعرزمين تابه آخربرکشی ماء معین از حجامت کودکان کریند زار ر که نمی داننداشان سرکار مرد نود زر می دمد حیام را می نواز د نیش خون آ شام را آن جزای لقمهای و شهوسیت هرکه در زندان قرین مختتیت آن جزای کارزار و مختتیت هرکه در قصری قرین دولتیت دان که اندر کسب کردن صبر کرد هرکه را دیدی به زروسم فرد طالع عتيبيت علم ومعرفت طالع خرنبیت ای تو خر صفت

رحم برعیبی کن وبرخر کمن طبع رابر عقل خود سرور کمن طبع رابل تا بکرید زار زار تواز و بتان و وام جان گزار سالها خربنده بودی بس بود زانکه خربنده زخر واپس بود کر زعیبی گشتای رنجوردل بهم از وصحت رسداو را مهل ای زتو مرآ سمانها را صفا ای حفای تو نکوتر از و فای جاهلان آن به بود زانکه از عاقل جفایی کر رود بهتر از مهری که از حابل رسد گفت پنجمسر عداوت از خرد بهتر از مهری که از حابل رسد

#### مارومردخفته

در د کان خفته ای می رفت مار عا قلی براسب می آمد سوار تارماندمار را فرصت نيافت آن موار آن را مدید و می ثنافت -حونکه از عقلش فراوان مدمدد ينددبوسي قوى برخفية زد زوكريزان مابه زيريك درخت برداورا زخم آن دبوس سخت منازعم سيب يوسده بسي مدر بخته محکفت ازین خورای به درد آ ویخته کز دانش باز سیرون می فتاد سیب چندان مردرا در خورد داد قصدمن کردی چه کردم من تورا ؟ بأنك مى زد كاى امير آخر چرا ملحدان حانر ندار نداین سم بی جنایت بی کنه بی میش و کم ای خدا آخر کافاتش توکن مى جهد نون از دہانم باسخن هرزمان می گفت او نفرین نو اوش می زد کاندرین صحرا مدو می دویدو باز در رو می فتاد . زخم د بوس و سوار بمچو باد تاشانكه مى كثيدو مى كثاد تاز صفراقی شدن بروی فتاد زوېرآ مد خورده لازشت و نکو مار با آن خورده سیرون حست از و سحده آورد آن نگوکر دار را حون مديداز خود برون آن ماررا سهم آن مارساه زشت زفت حون مدید آن در د کا از وی برفت

مخصنت خود توجسرئيل رحمتي باخدا بی که ولی نعمتی ای مبارک ساعتی که دیدیم مرده بودم حان نو بخیدیم زهره <sup>\*</sup> تو آب کشی آن زمان ر گفت اکر من گفتمی رمزی از آن ر گر تورامن گفتمی اوصا**ٺ** مار ترس از حانت برآ وردی دمار مصطفی فرموداگر کویم به راست شرح آن دشمن که در حان ثماست، نه رود ره، نه غم کاری خور د زهره پای پردلان هم بر در د کای معادت ای مرااقبال وکیج . سحده دامی کرد آن رسة زرنج از خدایایی جزافای شریف قوت سکرت ندار داین ضعیف زهراشان ابتهاج حان بود دشمنی عاقلان زین سان بود این حکایت بشواز سرمثال دوستى ابله بودرنج وضلال

## وفای خرس

اژد هایی خرس را در می کثید شیرمردی رفت و فریادش رسید شيرمردانند درعالم مدد آن زمان کافغان مطلومان رسد آن طرف جون رحمت حق می دوند بانك مظلومان زهرحا بشؤند شیرمردی کر داز چنکش را خرس حون فریاد کر داز اژد د حیت و مردی به ہم دادند پشت اژد فارا او بدین قوت بکشت ننرفوق حله أتوحلهاست اژد ناراست قوت، حله نست كرجه ثابى خويش فوق اومبين گرحه شهدی جزنیات اومچین ... تو قلست و تقداوست كان . فكر تونقش است و فكر اوست حان ر کووکوکو فاخة شوسوی او . او توی خودرا بجو دراوی او ۰. ورنخواهی خدمت ایناء جنس در د بان اژد بایی تمیحو خرس بوك اسآدى راندمر تورا وزخطر سيرون كثاند مرتورا ر حونکه کوری سرمکش از راه مین زاریی می کن حوزورت نبیت ہیں خرس رست از در دحون فریاد کر د توکم از خرسی نمی نابی ز در د ناله ٔ ماراخوش ومرحوم کن ای خداسکین دل ماموم کن و وآن کرم زان مردمردانه دید . خرس ہم ازا ژد ہیون وارسد

شد ملازم دریی آن بردبار حون سک اصحاب کهف آن خرس زار آن مىلان سرنهاداز خىگى خرس حارس کشت از دل بسکی آن مکی بکذشت و گفتش حال چیت ای برادر مرتورااین خرس کیپت قصه واکفت و حدیث اژد <del>با</del> مرخرسي منه دل ابلها دوىتى ابله ىتراز دشمنيت او په هر حیله که دانی را ندمیت ورنه خرسی چه نگری این مهر مین ر گفت والله از حودی گفت این خرس را مکزین ، مهل ہم جنس را ہی سایامن، بران این خرس را ر گفت رو رو کار خود کن ای حبود گفت کارم این بدورزقت نبود خود نیامد ہیچ از خث سرش كك كان نيك اندر خاطرش اومکر مرخرس راہم جنس بود نطن نیکش حملی برخرس بود وزستنرآ مدمكس زوبازيس شخص خفت و خرس می راندش مکس آن مکس زوباز می آمد دوان چندبارش رانداز روی جوان تختمكن ثدمامكس خرس وبرفت بركرنت ازكوه سكى سخت زفت بررخ خفته كرفته حاى وساز سنك آوردومكس را ديدباز برمکس ماآن مکس وایس خزد برکرفت آن آساسک ویزد این مثل برحله عالم فاش کرد ر سنگ روی خفیة راخشخاش کر د

مهرابله مهرخرس آمدیقین کین او مهرست و مهراوست کین اعداد ستست و ویزان و ضعیف کفت او زفت و و فای او نحیف کرخورد سوکندیم باور مکن کرخورد سوکندیم اور مکن نفس او میرست و عقل او اسیر صد هزاران مصحفش خود خورده کیر چونکه بی سوکندییان بشکند کرخورد سوکندیم آن بشکند کرخورد سوکندیم آن بشکند زانکه نفس آشفی ترکر دداز آن که کنی ندش به سوکندگران

### حالينوس و ديوانه

کفت جالینوس با اصحاب خود این دوا خوابنداز بهر جنون این دور از عقل تو این دو فنون این دور از عقل تو این دیگر مکو کفت در من کر دیک دیوانه رو ساعتی در روی من خوش بنگرید چشم زد آستین من درید کرنه جنسیت بدی در من از و کرنه جنسیت و کرد من آن در منسرک می در میانشان بست قدر مشرک می در میانشان بست قدر مشرک کی برد مرغی مکر باجنس خود صحبت ناجنس کورست و بحد

#### زاغ ولك لك زاغ ولك

آن حکیمی گفت دیدم ہم کلی دربیان زاغ را بالکلکی تاجه قدر مشرك يابم نثان درعجب ماندم بجتم حالثان . خود مديدم هر دوان بودندلنك حون شدم نزدیک من حیران و دنک -آن یکی نوری زهر عیبی بری ون مکی کوری کدای هر دری وین مکی کرگی و یاخر باجرس آن مکی توسف رخی عتیبی نفس آن یکی بران شده در لاکان وین مکی در کامدان تهمچون سگان گر کریزانی زگانش بی کان ہت آن نفرت کال کلتان این کمان آید که از کان منی ور بيامنړي تو مامن ای دنی

## پامبروصحابی بهار

از صحابه خواحهای بیمار شد واندرآن بياريش حون نار ثيد حون ہمہ لطف و کرم مد ننوی او مصطفی آ مدعبادت سوی او درعبادت رفتن تو فايده ست فايده ئآن باز باتوعايده ست هرکه باشد کریباده کرسوار پ صله ٔ یاران ره لازم شار ر که به احیان بس عدو کشت دوست ورعدو باثيد بمبن احيان نكوست ور نگر دد دوست کیش کم شود زانكه احبان كسنه رامرېم ثود حاصل این آمد که بارجمع ماش ہمچو بنگر از حجریاری تراش . زانکه انبویی و جمع کاروان ره زنان را بشکندیشت و سنان درعادت شدر سول بی ندید آن صحابی را به حال نزع دید حون شوی دوراز حضور اولیا در حقیقت کشةای دوراز خدا سابه وشافان طلب هردم شاب تاثوي زان سامه بهترز آفتاب خوش نوازش کردیار غاررا حون پیمسردید آن بهار را گویا آن دم مراورا آفرید میر زنده شداو حون يتمسررا بديد کآمداین سلطان بر من بامداد کفت بیاری مرااین بخت داد از قدوم این شه بی حاشیت تامراضحت رسدوعافيت

ای مبارک در دو بیداری ثب ای خجیة رنج و بهاری و تب حق چنین رنجوریی دادو تقم . نک مرا در سیری از لطف و کرم برجهم هرنيمثب لامد ثتاب درد پشم داد ہم مامن زخواب تانحيم جله ثب حون گاوميش درد في بختيد حق از لطف خويش برنج کنج آمد که رحمتها دروست مغز بازه ثبدحو بخراشد يوست صبرکردن برغم وستی و درد، ای برادر موضع تاریک و سرد حشمه أحيوان وجام متى است کان بلندههایمه دریشی است ہمرہ غم باش وباوحثت بساز می طلب در مرک خود عمر دراز آنحه کویدنفس تو کاینجارست مثوش حون كاراو ضد آمدست توخلافش كن كه از يغميران این چنین آمدوصیت در حمان تاشانی در آخر کم بود مثورت در کار فاواحب شود كفت امت مثورت ماكى كنيم انبيا كفتذ باعقل امام مثورت بانفس خود کر می کنی هرچه کوید، کن خلاف آن دنی تنيكر كامل ثوداز نتيكر عقل قوت كبرداز عقل دكر من زمکر نفس دیدم چنرو كوبرداز سحرخود تمينرإ که هزاران مار آنها را تنگست وعده فامدمد تورا تازه به دست

عمراكر صدسال خود مهلت دمد اوت هرروزی هانه ٔ نونهد كفت يغميرمرآن بعاررا ر حون عبادت کر دبار زار را حون زمکر نفس می آشفیةای باد آور چه دعامی گفتهای داربامن یادم آیدساعتی كفت يادم نبيت الابمتي پش خاطرآ مداورا آن دعا ازحضور نوربخش مصطفى آن دعاكه كفتة ام من بوالفضول م کفت انک یادم آمدای رسول غرقه دست اندر حثایش می زدم حون کر فیار کنه می آمدم ار تو تهدیدووعدی می رسد مجرمان را از عذاب بس شدید مضطرب می کشم و چاره نبود بندمحكم بودو قفل ناكثود نی مقام صرونی راه کریز نی امد توبه نی حای ستنر سل باشدرنج دنيا ميث آن . حدنداردوصف رنج آن حهان ہم درین عالم بران بر من ثباب من ہمی گفتم کہ یارب آن عذاب تادرآن عالم فراغت باثدم درچنین درخواست حلقه می زدم حان من ازرنج بی آ رام شد این چنین رنجور یی پیدام شد کفت ہی ہی این دعا دیکر مکن برمکن تو خویش را از پنج و بن که نهدیر تو جنان کوه بلند تو چه طاقت داری ای مور تژند

کفت توبه کر دم ای سلطان که من از سرجلدی نلاقم ہیچ فن امتحان مامکن ای شاه مش خویش را دیدیم ورسوایی خویش در کژی ما بی حدیم و در ضلال بی حدی تو در حال و در کال تودعا تعليم فرمامهترا ابن دعا كرخشم افزايد تورا دست كىرندە ويىت وبردمار دم به دم آن دم ازوامید دار دىركىرد سخت كىردر حمتش ك دمت غايب ندار دحضرتش كيك آن نقصان فضل او كبيت ورتوکویی ہم بدیہاازویت من مثالی کویمت ای محتثم آن مدی دادن کال اوست ہم کر د نقاشی دو کونه نقشها نقثهاى صاف ونقشى بى صفأ . نقش عفریتان وابلیسان زشت نقش بوسف كر دو حور نبوش سرثت هر دو کونه نقش اسآدی اوست زشتی او نبیت آن رادی اوست منكر اسآديش رموا ثود . ناکال دانشش سدا شود زين سبب خلاق كسرومخلص است ورنداند زشت كردن ناقص است برخداونديش وهردوساجدند يس ازين رو كفروا مان شامدند محمني يغمسرمرآن بماررا این بکو کای سهل کن د شوار را، آتنافى دار عقباناحس آتنا فمي دار دنيا ناحن

راه رابر ما حوبتان کن نظیف منرل ماخود توباشي اي شريف مؤمنان در حشر کو بندای ملک ب نی که دوزخ بود راه مشرک مؤمن و كافر برويابد كذار ماندیدیم اندرین ره دودو نار که فلان حادیده اید اندرگذر، یں ملک کوید کہ آن روضہ نخضر برثاثدباغ وببتان ودرخت دوزخ آن بودو ساسگاه سخت حون ثمااین نفس دوزخ خوی را آسی گسرفتیهٔ جوی را، ناررا كشيداز سرخدا حهد فاكر ديدواو شدير صفأ سنره تقوی شدونور مدی -آتش شهوت که تعله می زدی آتش خثم ازثابهم حلم ثيد ظلمت جهل از ثنابهم علم ثید آتش حرص از ثما إِثار ثيد وآن حید حون خارید گلزار شد ہرحق کتید حلہ پش پش حون ثمان حله آشهای نویش اندرونحم وفاانداختيد نفس نارى راحو باغى ساختىد ای دل آنحارو که ماتوروشنند وزبلا لامر توراحون جوشنند بهترآ بداز ثنای کمران مرتورا دثنام وسلي شهان تاکسی کردی زاقبال کسان صفع شابان خور مخور شهد خسان یشهای آموختی در کسب تن ر چنگ اندریشه ٔ دینی بزن

زت اندرآید دخل کسب مغفرت بازگر دی کسیه خالی پر تعب بخس چند کسب خس کنی بگذار بس بریف حیله و مکری بود آن رار دیف

پیشهای آموز کاندر آخرت این جهان بازی گهست و مرک شب کسب فانی خوامدت این نفس خس نفس خس گر جویدت کسب شریف

#### عبادت موسی

آمداز حق سوی موسی این عتاب کای طلوع ماه دیده توزجب من حقم رنجور کشم نامدی مشرقت کر دم زنورایزدی كفت سجاناتو ياكى از زيان این چه رمزست این بکن یارب بیان باز فرمودش که در رنجوریم حون نیرسدی تواز روی کرم عقل كم شداين سخن رابركشا كفت بارب نيت نقصاني تورا . کشت رنجور او منم نیکو بین گفت آری بنده <sup>\*</sup> خاص کزین ، مت رنجوریش رنجوری من *مت معذوریش معذوری من* تانثیند درحضور اولیا هرکه خوامد ممنثینی خدا ازحضور اولياكر بسكلي توهلائی زانکه جزوی بی کلی

### طواف بانرید

ازبرای حج و عمره می دوید ر سوی مکه نینج امت مانرید مرعزیزان را بکردی باز حبت اوبه هرشهری که رفتی از نحست کوبرارکان بصیرت منگیت منگلیت گردمی کشی که اندر شهر کست گفت حق اندر سفرهر حاروی بایداول طالب مردی ثوی قصد کنجی کن که این سودو زبان د بنع آید تو آن را فرع دان هركه كارد قصدكندم باثدش كاه خوداندر تبع مى آيدش که بکاری برنبایدکندمی مردمی جومردمی جومردمی . قصد کعیہ کن حووقت حج بود ر حونکه رفتی مکه ہم دیدہ شود د تبع عرش وملایک ہم نمود . قصد در معراج دید دوست بود حانهای نوساخت روزی نومربد سرآمدخانه أورابديد امتحان کرد آن نکواندیش را مُ كفت ثيج آن نوم مدخويش را گفت مانوراندر آیدزین طریق روزن از ہرچہ کر دی ای رفیق م كفت آن فرعت اين بايد نياز تاازین ره شوی بانک غاز تابيا مخضروقت خودكسي بانریداندر سفر حتی بسی دید دروی فرو گفتار رحال دید سیری با قدی ہمچون هلال

تهچوپیلی دیده مندستان به خواب ديده نابيناو دل حون آفتاب حون کشاید آن نبیندای عجب حثم سةخفته بيندصد طرب دل درون نواب روزن می شود بس عجب در نواب روشن می شود عار فت او حاك او در دیده کش -آنکه بدارست و مند خواب خوش ياقتش درويش وہم صاحب عيال یش او بنشت و می پرسد حال ر گفت عزم توکحاای بازید رخت غربت را کحاخواہی کشد گفت قصد کعبه دارم از پکه مرکفت مین باخود جه داری زادره . نک بسة سخت رکوشه <sup>\*</sup> ردست محکفت دارم از درم نقره دوست وین نکوتراز طواف حج ثمار مُ كفت طوفى كن بكر دم مفت بار . و آن درمها پیش من نه ای جواد دان که حج کر دی و حاصل شدمراد صاف کشی بر صفانشافتی عمره کر دی عمر باقی یافتی که مراسر بیت خود بکزیده است حق آن حقی که حانت دیده است كعبه هر چندى كه خانه أبراوست خلقت من ننرخانه أسراوست واندرين خانه ببرزآن حي نرفت تابكردآن خانه را دروی نرفت گردکسه صدق برکردیدهای حون مرادیدی خدا را دیده ای تانینداری که حق از من جداست خدمت من طاعت وحدخداست

چشم نیکوباز کن در من مگر تابیبی نور حق اندر بشر بازید آن مکته از اموش داشت میچوزرین حلقه اش در کوش داشت آمداز وی بازید اندر مزید نتهی در منتها آخر رسید

## عاقل محنون نا

-آن مکی گفش که اندر شهر ما . نیت عاقل جزکه آن مجنون نا برنىڭ شەسوارە ناك فلان می دواند در میان کود کان آ سمان قدرست و اختربار ه ای صاحب رایت و آتش بار دای او درین دیوا نکی نهان شدست فراو کروبیان را حان شدست حون ولي آشڪارا باتو گفت صد هزاران غب واسرار نهفت، وا زانتی تو سرکین راز عود مرتورا آن فهم و آن دانش نبود کای اب کودک شده رازی بکو مثورت جوبنده آمد نزداو باز کر دامروز روز راز نبیت مركفت روزين حلقه كبين درباز نبيت ای مواره برنی این موران فرس گر گفت آن طالب که آخریک نفس راندسوی او که من زوتر بکو كاسب من بس توسنت و تندخو از چه می پرسی بیانش کن تو فاش تالكدىرتو نكويد زودياش تاتورااسم نيراندلكد كه بیفتی برنخبری مالد *ېې بو*يي کر د ش<u>ن</u>چ و ماز راند کودکان را باز سوی خویش خواند بازرانداين سوبكوزوتر حه بود که زمیدان آن بچه کویم ربود ان چه شدست این چه فعلست ای عجب كفت اى شه ما چنين عقل وادب

آ قابی در جنون حونی نهان توورای عقل کلی در سان گ گفت این اوماش را بی می زنند تادرين شهرخودم قاضي كنند نيت حون توعالمي صاحب فني وفع مى كفتم مرا كفتيذ ني که کم از تو در قضا کوید حدیث باوجود توحرامت وخبث كمتراز توشه كنيم ويبثوا در شریعت نبیت دستوری که ما زبن ضرورت کیج و دیوانه شدم کیک در باطن بمانم که مدم عقل من كتجت ومن ويراندام ر کنج اکریداکنم دیواندام کان قندم نیبتان سکرم . ہم زمن می رویدو من می تورم كزنفورمتمع داردفغان علم تعليدي وتعليميت آن تمحوطالب علم دنیای دنتیت حون بی دانه نه هرروشیت نه كه تا يامدازين عالم خلاص طالب علمت ببرعام وخاص . هم در آن طلات حهدی می نمود ر حونکه سوی دشت و نورش ره نبود چه خریداری کندیک مشت گل این خریداران <sup>معل</sup>س را <sup>به</sup>ل ر زانکه گل خوارست دایم زر درو گل مخور گل رامخرگل رامجو . از تحلی جمرهات حون ار غوان دل بخور بادا ما باشی جوان

يارب ان بحثش نه حد كار ماست لطف تولطف خفی را خود سنراست دست كىراز دست مامارا بخر يرده رابر دار ويرده مامدر کاردش تااسخوان مارسد بازخر ماراازين نفس پليد از حوما بیجارگان این بند سخت ر کی کثایدای شه بی تاج و تخت کی تواند جز که فضل توکشود ان چنین ففل کران را ای ودود حون توی از مایه مانز دیکتر ماز خود سوی توکر دانیم سر گرنه در گلخن گلتان از چه رست این دعاہم بخش و تعلیم توست درمیان خون و روده فهم و عقل جز زاکرام تو نتوان کر د<sup>نق</sup>ل مى رود سلاب حكمت بمحو ہو گوشت یاره که زبان آمدازو سوی موراخی که نامش کوشهاست -تارباغ حان كه ميوه ش موشهاست باغ وستأنهاى عالم فرع اوست شأه راه باغ حانها شرع اوست

## مت ومحتب

محتب درنيم ثب جايي رسد دربن د بوار متی خفته دید گ گفت ہی متی چہ خور دسی بکو كفت ازين خوردم كهمت اندرسو محفت ازآ نکه خور ده ام گفت این خفیت گفت آخر در سوواکوکه چست م محفت آنکه در سومخفیت آن کفت آنچه نوردهای آن چیت آن دور می شداین سؤال و این جواب ماندحون خرمحسب اندرخلاب مت ہوہو کر دیں گام سخن كفت او رامحتىب بىن آ ەكن كفت من شادو توازغم منحنی گفت گفتم آه کن ہومی کنی آ ه از در دوغم و بیدا دست موی موی می خوران از شادیست محتب كفت اين ندانم خنرخنر معرفت متراش وبكذاران ستنير ر گفت رو تواز کحامن از کحا مح گفت متی خنرِ بازندان بیا محمنت متاى محتب بكذار ورو از برسهٔ کی توان بردن کرو گر مراخود قوت رفتن بدی خانه ٔ نودرفتی وین کی شدی من اكر ما عقل و ما الكانمي تهميحو شيخان برسرد كانمي

### ابليس ومعاويه

خنة بددر قصر دريك زاويه . در خسرآ مدکه آن معاویه کز زیارتهای مردم خسة بود . قصررااز اندرون درسة بود چشم حون بکشادینهان کشت مرد . گاکهان مردی ورا سدار کرد گفت اندر قصرکس راره نبود کبیت کس کتاخی و جرات نمود ؟ دریس برده نهان می کر درو اویس در مدبری را دید کو گفت ہی توکستی نام توچیت ؟ محكفت نامم فاش ابليس ثقيت راست کو ہامن مکوبر عکس وضد گ گفت بیدارم چرا کر دی به حد ؟ توی متحد زود می باید دوید محكفت بتكام ناز آخر رسد كفت ني ني ابن غرض نبود تورا که به خیری ره ناماشی مرا درد آیداز نهان در مسکنم کویدم که پاسانی می کنم من کجا باور کنم آن در درا دردى داند ثواب ومزدرا محكفت مااول فرشة بودهايم راه طاعت را به حان پیموده ایم سالکان راه رامحرم مدیم ر ساکنان عرش را ہدم مدیم يشه ُ اول کجااز دل رود مهراول کی ز دل سیرون شود در سفر کر روم مبنی یاختن از دل توکی رود حب الوطن

عاثبقان درکه وی بودهایم ماہم ازمسان این می بودہ ایم قهربروي حون غماري از غشت اصل تقدش، دادولطف و بختشت ا فرقت از قهرش اکر آبست بهرقدروصل او دانست . تا دمد حان را فراقش کوشال حان مداند قدر ایام وصال كفت پغمركه حق فرموده است قصدمن از خلق احبان بوده است هرکسی مثغول کشته در سبب کزینان رویی چنین قهرای عجب من سبب را ننگرم کان حادثت زانکه حادث حادثی را ماعشت هرچه آن حادث دویاره می کنم لطٺ سابق را نظاره می کنم ر ترك سحده از حىدكىرم كەبود آن حیداز عثق خبردنه از جود که شود با دوست غیری ممنشن هرحیداز دوسی خبردیقن كيك بخش توازينها كاستت كفت امسراوراكه انهاراست طبعت ای آتش حوسوزانید نبیت ٔ مانسوزانی تو چنر*ی چار*ه نبیت من محكم قلب راو تقدرا کفت ابلییش کشای ان عقد را امتحان تقدو قلبم كردحق امتحان شيرو كليم كر دحق قلب رامن کی سه رو کر ده ام صيرفى ام قيمت او كرده ام . شاخه ای خشک رابر می کنم نیکوان رارهنایی می کنم

ہت در کرکیش و آہونی <sup>سک</sup>ی کرک از آہو حوزاید کود کی باكدامين موكنداو گام تنير یر پوکیاه و اسخوان پیش برنر " گریه موی اسخوان آید سکست وركباخوامديقن آبهوركست زادازن هردوحهانی خبرو شر قهرولطفي حفت شدما يمدكر قوت نفس و قوت حان راعرضه کن ر توکیاه و اسخوان را عرضه کن ورغذای روح خوامد سرورست كرغذاي نفس جومد انترست كركنداو خدمت تن مت خر ور رود در بحرحان یابدگهر لیک این هر دو به مک کار اندر ند كرحهان دومخلف خبرو ثسرند انبياطاعات عرضه مى كنند دشمنان شهوات عرضه می کنند نیک راحون مدکنم جمیزدان نیم داعيم من خالق ايثان نيم زشت راو خوب را آییذام خوب رامن زشت سازم ؟ رب ندام کبن سدرو می ناید مردرا موخت مندوآ م**ذ**از در درا جرم او رانه که روی من زدود محكفت آبينه كناه ازمن نبود اومراغاز كردوراست كو تابكويم زثت كووخوب كو مرکفت امسرای راه زن حجت مکو مرتوراره نبیت در من رهمجو رهزنی و من غریب و تاجرم هرلیاسانی که آری کی خرم

برچیم بیدار کر دی راست کو ای بلیس خلق سوز فتیهٔ جو گفت هرمردی که باشدید کان نشوداو راست را باصد نشان توزمن باحق چه نابی ای سلیم توبنال از شرآن نفس لئيم نی کهٔ لعنت کنی ابلیس را حِون نبيني از خود آن تلبيس را که چوروبه سوی دنیه می روی نبيت ازابليس از توست اي غوي میل دنبه چثم وعقلت کورکر د زان ندانی کت ز دانش دور کر د توكيذبر من مهٰ كژ كژ مبين من زيد سنرارم واز حرص وكين من بدی کردم شیانم منوز انتظارم ماشم آيد به روز متهم كثيم ميان خلق من فعل خودبر من نهدهرمردوزن محمنت غبرراسي نراندت داد سوی راستی می خواندت راست کو آاوار ہی از چنک من مكر مثاند غيار حنك من در حدیث راست آ رام ولست راستبها دانه وام دلت از دل آ دم سلیمی را ربود حرص آدم حون سوی کندم فزود کژدم ازگندم ندانت آن نفس مى يرد تمينيراز مت ہوس خلق مت آرزواندو ہوا زان پذیراا ند دستان تورا چشم نودراآ ثنای راز کرد هركه خود رااز ہوا خوباز كر د

توچرا بدار کر دی مرمرا دشمن بیداریی توای دغا من ز شطان این نجویم کوست غیر كومرا بيداركر داند يه خبر مکرخوداندرمان بایدنهاد بس غرازیکش بگفت ای میرراد می زدی از در د دل آه و فغان گر نازت فوت می شد آن زمان درگذشتی از دوصد ذکر و ناز آن ماسف و آن فغان و آن نباز من عدوم كار من مكرست وكين من حودم از حید کر دم چنین من حودم از حید کر دم چنین گفت اکنون راست گفتی صادقی از تواین آید تواین رالایقی تومرا در خیرزان می خواندی تامرااز خبر بهترراندي

## شكايت قاضى

گفت ناب، قاضاً کریه زچیت قاضى بنثاندندومى كربست وقت شادی و مبارک ماد توست این نه وقت کریه و فریاد توست در میان آن دو عالم حاهلی گفت آه چون حکم راند بی دلی قاضی مسکین چه داند زان دو بند آن دوخصم از واقعه ُ خود واقفند حون رود در خونشان و مالشان . حاهلت وغافلت ازحالثان حاهلی تولیک شمع ملتی محمن كفت خصمان عالم اندوعلتي ر زانکه توعلت نداری درمیان آن فراغت مت نور درگان علمثان راعلت اندر کور کر د وان دوعالم راغرضثان كور كرد علم راعلت كژوظالم كند جل را بی علتی عالم کند حون طمع کر دی ضریر و بنده ای تاتورشوت نتدى بينندهاي از ہوا من خوی را واکر دہ ام لقمه ہی شہوئی کم خوردہام حاشى كىردلم شدبافروغ راست را داند حقیقت از دروغ

## حسرت رفوت ناز

آن مکی می رفت در مسجد درون مردم از مسحد ہمی آ مدبرون گشت پرسان که حاعت را حه بود که زمیدمی برون آیند زود آن مکی گفش که پینمسر غاز باحاعت کردو فارغ شدزراز ماحاعت کردو فارغ شدزراز یر توکیا در می روی ای مردخام -حونكه پنمسریدا دست السلام آ ه او می داد از دل بوی نون کفت آه و دودار آن آه شدیرون آن یکی گفتایده آن آهرا وین ناز من تورا باداعطا مُ كفت دادم آه و مذر فتم غاز اوسدآن آه را باصد نیاز شپ په خواب اندر بکفش و تفی که خریدی آب حیوان و ثنیا شدنماز حله مخلقان قبول حرمت این اختیار و این دخول

#### درد وصاحجانه

این مدان ماند که شخصی در د دید درو ثاق اندر یی او می دوید . تادرافکند آن تعب اندر خویش تا دوسه میدان دویداندرپیش اندر آن حله که نردیک آمدش . تارواندر حد دریارش دزد دیکر بانک کردش که بیا تابيني اين علامات بلا زود ماش و ماز کر دای مرد کار تابيني حال اينجازار زار گر نگر دم زوداین برمن رود مر گفت باشد کان طرف در دی بود بستن این در د سودم کی کند درزن و فرزند من دستي زند گر نکر دم زود پیش آیدندم این مسلان از کرم می خواندم برامید تنفقت آن نیکخواه دردرا بكذاشت ماز آمد به راه این فغان و مانک تواز دست کمیت مر گفت ای مار نکو احوال چیت ان طرف رفتست دزوزن به مزد کفت اینک مین نشان پای در د نک نثان پای در د قلتیان در بی اورو مدین نقش و نشان گ گفت ای ابله چه می کویی مرا من كرفة بودم آخر مرورا دز درااز بانك توبكذا شم من توخر را آدمی پنداشتم من حقیقت یافتم چه بودنشان این چه ژاژست و چه هرزه ای فلان

كفت من از حق نثانت می دہم این نشانت از حقیقت آگهم م گفت طراری تویاخود ابلهی . بلکه تو دردی و زین حال آگهی تور بنیدی ورا کابنگ نثان خصم خودرامی کشیدم من کشان دروصال آیات کویا بینات توجهت كومن برونم ازحهات واصلان حون غرق ذات اندای پسر كى كننداندر صفات اونظر حونكه اندر قعرجو باثند سرت کی په رنگ آب اقد منظرت؟ طاعت عامه كناه خاصگان وصلت عامه حجاب خاص دان مروزيرى راكندشه محتب شه عدواو بود نبودمحب بی سب نبود تغیر ماکزبر ہم کناہی کر دہ باشد آن وزیر بخت وروزی آن پرست از ابتدا آنكه زاول محسب مدخودورا كيك آن كاول وزير شدرست محتب كردن سبب فعل مرست بازسوی آسانه باز راند، حون توراشه زآسانه پیش خواند تویقین می دان که جرمی کر ده ای جبررااز جهل پیش آوردهای که مراروزی و قسمت این پرست یں چرا دی بودت آن دولت یہ دست قىمت خودرا فزايد مردابل قىمت نود نودېرىدى توز جىل

#### مسحدضرار

ک مثال دیکر اندر کژروی شايداراز نقل قرآن شوى بانبي مى باختندا ،ل نفاق این چنین کژبازیی در حفت وطاق كزبراي عزدين احمري مبحدی سازیم و بود آن مرتدی متحدى جز متحداو ساختند این چنین کژبازیی میافتند كبك تفريق حاعت خواسة تقف و فرش و قبداش آ راسة نزديغمبربه لابه آمدند بمجواشتريش اوزانوزدند بری سوی آن مسحد قدم رسحه کنی کای رسول حق برای محنی تامبارك كرددازاقدام تو تا قیامت بازه بادا نام تو تامراد آن نفرحاصل شدی ای در بغا کان سخن از دل مدی کان پل ویران بود نیکوشو *ىوى لطف بى و*فايان مىن مرو گر قدم را جاهلی بروی زند ر. بشکندیل و آن قدم را بشکند هرکحالنگر سکسة میثود از دوسه سست مخنث می بود دل برو بهند کانک مار غار درصف آید باسلاح او مردوار رفتن او تشكند شت تورا روبكر داند جو بيند زخم را آن رسول مهربان رحم کیش جزتبسم جزبلی ناور دپیش

یک به یک زان سان که اندر شیرمو می نمود آن مکر اشان پیش او حون بر آن شد ماروان کر ددر سول غيرت حق مانك زدمشوز غول حله مفلوست آنچ آ وردهاند كبن خيثان مكروحيلت كردهاند برسرراہیم وبرعزم غزا گفت پیمبرکه آری لیک ما سوی آن مسحد روان کر دم روان زین سفر حون باز کر دم آنکهان طالب آن وعده ٔ ماضی شدند حون بيامدازغزا باز آمدند غدر راور جنك باشدباش كو کفت حقش ای پیمبر فاش کو یا نکویم راز نان ن زنید کفت ای قوم دغل خامش کنید درییان آور دید شد کار ثان حون نشانی چنداز اسرارشان قاصدان زوماز کشند آن زمان حاش ىيە حاش بىيە دم زنان هرمنافق مصحفی زیر بغل سوى يغمسر بياور داز دغل زانكه سوكندآن كژان راسنتيت هر سوکندان که امان جنتیت هرزمانی بشکند سوکندرا حون ندار دمر د کژ در دین و فا ر زانکه ایثان را دو چثم رو ثنیت راسان را حاجت سوكند نبيت راست كسرم ماكه موكندخدا كفت بيغمسركه توكند ثعا باز سوکندی دکر خوردند قوم مصحف اندر دست وبرلب مهرصوم

که به حق این کلام یاک راست کان بنای متحداز بسر خداست گفت پیغمسرکه آواز خدا می رسد در کوش من جمیحون صدا مهربر كوش ثنابنهاد حق تابه آواز خدا نارد سق در دلش انکار آمد زان نکول یا کمی یاری زیاران رسول مانکی یاری زیاران رسول می کندشان این پیمبر شرمسار که چنین سران باشیب و و قار صد هزاران عیب بوشندانییا كوكرم كوستريوشي كوحيا باز در دل زود استغفار کرد تا نکر دد زاعتراض او روی زرد مرمراً مكذار بر كفران مصر باز می زارید کای علام سر ورنه دل را موزمی این دم زخشم دل به دسم نیت بمچون دید چشم مىحداشانش پرسركېن نمود اندرین اندىشەخوابش در ربود سنکهاش اندر حدث حای تیاه می دمیداز شکها دو دساه از نهیب دود تلخ از خواب حبت دود در حلقش شدو حلقش بخت كاي خدا إنهانثان منكرست در زمان در رو فقاد و می کریت گر بکاوی کوشش اہل محاز . توپه توکنده بود جمیحون بیاز صادقان رابك زديكر نغزتر هر مکی از یکدکر فی مغزتر هر صحابی دید زان متحد عیان واقعه ماثيد يقيشان سرآن

واقعات اربازگویم یک به یک

چون پدید آمد که آن معید نبود

پی نبی فرمود کان رابر کنند

صاحب معید چومعید قلب بود

صاحب معید چومعید قلب بود

ماحت اندر شست توما بی رباست

برمحک زن کارخود ای مرد کار

برمحک زن کارخود ای مرد کار

برسی نبی فرمود کان سخر زدی

چون نظر کردی توخود زیشان بدی

بس در آن معید کنان سخر زدی

# شیرکم شده

هرکسی در ضاله ٔ خود موقنت حكمت قرآن حوضاله مؤمنت اشتری کم کردی و حشیش حیت حون بیابی حون ندانی کان توست ؟ ضاله چه بود ناقه کم کردهای از گفت بکریخة دربردهای اشترتوزان مان کشة نهان آمده دربار کردن کاروان کاروان شد دور و نزدیکست شب می دوی این سوو آن سوختگ لب توبی اشتردوان کشته طوف رخت مانده برزمین در راه خوف حية سيرون بإمداد از آخري کای مسلانان که دیدست اشتری هركه بركويد نشان از اشترم مژدگانی می دہم چندین درم بازمی جویی نشان از هر کسی ریش خندت می کندزین هرخسی اشتری سرخی به سوی آن علف که اثتری دیدیم می رفت این طرف آن مکی کوید بریده کوش بود وآن دکر کوید حلش منقوش بود وآن دگر کوید زکر بی پثم بود -آن مکی کوید شریک چشم بود ارگزا**فه** هرخسی کرده بیان ازبرای مژدگانی صدنشان بمخانكه هركسي درمعرفت مى كندموصوف غيبى راصفت

باحثی مرکفت او را کرده جرح وآن دکر از زرق حانی می کند . تاگان آید که اشان زان ده اند نه به کلی کمراننداین رمه قلب را ابله په بوی زر خرید آن دوغ از راست می کیرد فروغ چە بردكندم ناي جو فروش باطلان بربوی حق دام دل اند بی حقیقت نیت درعالم خیال ر باکند حان هر شی را امتحان نهمه شها بود خالی از آن امتحان کن وانکه حقست آن بکیر تاجران باثند حله ابلهان حونکه عیبی نبیت چه ناال والل . حون ہمہ حوست ایجاعود نبیت وانكه كومد حمله ماطل او تقییت

فلنفى ازنوع ديكر كرده ثسرح به وآن دکر درهر دوطعیهٔ می زند هریک از ره این نثانها زان دېند این حقیقت دان نه حق انداین همه زانكه بی حق باطلی ناید مید تانباشدراست کی باشد دروغ كرنياثىدكندم محبوب نوش یس مکوکین حمله دمها باطل اند يس مكوحله خيالت وضلال حق ثب قدرست در شهانهان نهمه شها بود قدر ای جوان درمیان دلق بوشان یک فقیر محرنه معبوبات باثىد درجهان ىپ بود كالاثناسى سخت سهل ورہمہ عیبت دانش بود نبیت ر آنکه کوید حمله حق اندا حمقیت

تاجران رنك وبوكور وكبود هردوچشم خویش را نیکو بال مبنكراندر خسرفرعون وثمود هرکسی زاشترنثانت می دمد كيك دانى كين نثانهانطاست مهچوآن کم کرده جویداشتری مرکه پاراجرتش آوردهام ببرطمع اشتران بازی کند كىك كقت آن مقلدرا عصاست و به تقلید تو می کوید ہمان او به تقلید تو می یں تقین کر دو تورالاریب فیہ رنک روی و صحت و زورت ثود حسم توجان كرددوجانت روان این شانیها بلاغ آمد مبین بوی بردی زاشترم بناکه کو کو دری حت شتر هرمرست

تاجران انبياكر دندسود می ناید ماراندر چشم مال ر منگر اندر عطه <sup>\*</sup> این بیع و سود اشتری کم کردهای ای معتمد تونمی دانی که آن اشتر کحاست وانکهاشگرکم نکرداواز مری که بلی من ہم شرکم کر دوام . تادراشرباتوانیازی کند او نثان کژبشناسد زراست هرچه را کویی خطا بود آن نشان حون نثان راست کویندو شبه آن ثفای حان رنجورت ثود چشم توروش ثودیایت دوان یں بکویی راست گفتی ای امین یی روی توکنم ای راست کو پیش آنکس که نه صاحب انتریت م

جزز عکس ناقه جوی راستین زین نثان راست نفزودش تقن اشتری کم کردہ است او ہم ملی اندرين اشتر نبودش حق ولي -آنچ ازوکم شد فراموشش شده طمع ناقه ٔ غیررویوشش شده كاذبى باصادقى حون شدروان آن دروغش راستی شد باگهان اثترخود ننرآن دیکر سافت اندر آن صحراكه آن اشتر ثبافت حون بديدش ياد آورد آن خويش بی طمع شدر اشترآن ماروخویش ا منتر خود را که آنجامی چرید آن مفلد شد محقق حون بدید اوطلب كار شترآن لحظه كشت می تجتش تا ندیداورایه دشت چثم سوی ناقه ٔ خودباز کرد بعداز آن تهاروی آغاز کرد محم كفت آن صادق مرابكذاشي تابه اکنون پاس من می داشتی كفت بااكنون فيوسى بودهام وز طمع درجا پلوسی بوده ام درطلب از توجدا کشم به تن این زمان ہم درد تو کشم که من جان من دید آن خود شدچشم پر از تومی در دیدمی وصف ثتر پس مزن برسیئاتم ہیچ دق سيئاتم حون وسلت شدبه حق مرتوراصدق توطالب كرده بود مرمراجدو طلب صدقی کثود حتنم آورد درصد قی مرا صدق تو آورد در حسن تورا

دزدسوی خاندای شدزیر دست چون در آمد دید کان خانه نخودست آن یک اشترست سنگ آمد لفظ معنی بس پرست لفظ در معنی بمیشهٔ نارسان زان پیمبر گفت قد کل لبان نظق اصطرلاب باشد در حیاب چه قدر داند زچرخ و آفتاب خاصه چرخی کمین فلک زویره ایست تافتاب از آفتابش ذره ایست خاصه چرخی کمین فلک زویره ایست

#### چارہندو

هرطاعت راكع وساجد ثبدند چار ہندو در مکی متحد شدند در غاز آمد به مسکینی و در د هریکی برنیتی تکبسرکر د کای مؤ ذن بانک کر دی وقت ہست ؟ مؤذن آمدار مکی لفظی بجبت مى سخن كفتى وباطل شد ناز گفت آن ہندوی دیکر از نیاز آن سیم گفت آن دوم را ای عمو جه زنی طعهٔ بروخود را بکو آن جارم گفت حدالله که من ... در بیمیادم به چه حون آن سه بن عیب کویان بیشرکم کرده راه یس ناز هر جهاران شد تباه ر هرکه عیی گفت آن برخود خرید ای خنگ حانی که عیب خویش دید ر زانکه نیم او زعیبتان مرست وآن دکر نیمش زغیبتان پرست مربمت برخویش ماید کار ست حونكه برسرمر تورا ده ریش ست حون سکسته کشت حای ار حمواست عب کردن خویش را داروی اوست بوک آن عب از توکر دد ننرفاش گریمان عیبت نبود ایمن مباش گشت رسوامین که او را نام چیت سالهاابليس نيكونام زييت گشت معروفی به عکس ای وای او درحان معروف بدعلیای او ان نگر که مبتلا شد حان او درچى افتاد تاشد بند تو

تونیقادی که باشی پنداو زهراو نوشید توخور قنداو

#### . قصد کر دن غران

آن غزان ترک خون رنز آمدند سرىغابردىي ماكه زدند ر هلاک آن مکی شافتند معلاک آن ملی شافتند دوکس از اعیان آن ده یافتند دست بستندش که قرمانش کنند کفت ای شامان و ارکان بلند ت قصد خون من به جه رو می کنید ازجه آخر شه ُ خون منید چیت حکمت حه غرض در کشنم حون چنین درویشم وعرمان تنم گفت ماهیت سرین مارت زند تاشرسداووزر سداكند محكفت قاصد كرده است او را زرست مركفت آخراوز من مسكين ترست كفت حون وتممت ماهر دويكيم درمقام احمال و درسکیم . خود ورا بکشیداول ای شهان تاشرسم من دہم زررانثان آمدیم آخر زمان درانتها یس کرمهای الهی مین که ما تاهلاك قوم نوح و قوم مود . نادی رحمت به حان مانمود ور خودان برعکس کردی وای تو کشت اشان راکه ماترسیم ازو

## سرمرد وطبيب

کفت سری مرطبیبی راکه من درزحيرم از دماغ خويشن كفت برچشم ز ظلمت ہست داغ كفت از سريت آن ضعف دماغ كفت ازبيريت اى شنج قديم گفت پتم درد می آید عظیم گفت هرچه می خورم نبود کوار گفت از سریت ای ثنج نرار گفت وقت دم مرا دمکیریت كفت ضعف معده بهم از سريت گُفت آری انقطاع دم بود سون رسد سیری دو صد علت <sup>ش</sup>ود مركفت اى احمق برين بر دوختى از طبیبی توہمین آموختی ج ای مدمغ عقلت ان دانش نداد که خداهر رنج را درمان نهاد؟ یں طبیش گفت ای عمر توثفت این غضب وین خشم ہم از بیریت . حون بمه اوصاف واجزا ثند تحیف خويثتن دارى وصىرت ثىد ضعيف جز مکر بیری که از حقت مت در درون او حات طبیه ست از برون سیرست و در باطن صبی خود جه چنرست آن ولی و آن نبی مىحدى كان اندرون اولياست سحده گاه حمله است آنجا خداست جىم دىدندآدمى ينداشتنه قصد جنك انبيامي داشتيذ . حون نمی ترسی که تو ماشی بمان بم در توہست اخلاق آن پشینیان

آن نشانیما ہمہ چون در توہست چون توزیثانی کجانواہی برست ؟

## کودک و جوحی

زار می نالیدوبر می کوفت سر کودی در پیش تابوت مدر . تاتورا در زیر حاکی آور ند کای مدر آخر کیاات می برند نی درو قالی و نه در وی حصیر مى برندت خانداى تنك وزحبر نی درو بوی طعام و نه نشان نی چراغی در شب و نه روز نان نی می ہمسایہ کو ہاشد بناہ نی درش معمور نی بر بام راه وز دو دیده اثبک خونین می فشرد زین نتق اوصاف خانه می شمرد محكفت جوحي بامدراي ارحمند والله ابن راخانه ً مامي برند محمص كفت اى مامانشانها شو محكفت جوحى را مدر ابله مثو این نثانهاکه گفت او یک به یک خانه ٔ ماراست بی تردیدو ثنک نه درش معمور و نه صحن و نه بام نه حصیرونه چراغ و نه طعام از ثعاع آ فتاب كسريا، خانه أن دل كه ماند بي ضيا بی نوا از دوق سلطان و دو د گ ننگ و ناریکست حون حان جهود ر نه کشاد عرصه و نه قنح باب نه در آن دل تافت نور آفتاب آخراز کور دل خودبرتر آ کور خوشتراز چنین دل مرتورا دم نمی کیرد تورازین کور تنگ زندهای وزنده زادای شوخ و شک

يوسف وقتى وخور شدسا زين چه وزندان برآ ورونا مخلصش رانبیت از تسیح بد بونىت دربطن ماىي نحتەثىد چیت نسیح ۶ آیت روزالت اویه تنتیج از تن ماهی بجبت . بسواین تسبیجهای ماسان گر گر فراموثت ثید آن تنبیج حان هركه ديدالله راالهبيت مرکه دید آن بحررا آن ماہیت يونس محجوب از نور صوح این حمان دریاست و تن ماهی وروح ورنه دروی بهضم کشت و نامدید كرمنج باثندازمابي رميد تونمی مبی به کرد**ت** می *برند* ماسیان جان درین دریایرند كوش توكسيثان آخر ثنيد ماسیان را کرنمی مبنی مدید ماسیان را کرنمی مبنی مدید صرکن کانت تسییج درت مسرکن کانت صركر دن حان تسيحات توست میچ سیچی ندارد آن درج میچ صىركن الصيرمفتاح الفرج

## سوار وتسرانداز

می شداندر بیشه براسی تحیب کک مواری باسلاح و بس مهیب تیراندازی به حکم او را مدید یں زخوف او کان را در کشد من ضعیفم کرچه زفتتم حید تازندتىرى سوارش مانك زد که کمم دروقت جنگ از بیرزن بان و بان منکر تو در زفتی من گفت روکه نیک گفتی ورنه نیش برتومىانداختم ازترس نويش . رفت حانت جون نباشی مرد آن ر گر بیوشی تو سلاح رستان ر هرکه بی سربودازین شه برد سر حان سرکن یغ بکذار ای پسر ہم زتوزایدوہم جان توخت آن سلاحت حله ومكر تواست چون نکردی ہیچ سودی زین حیل رک حیلت کن که پیش آید دول ر ترک فن کو می طلب رب المنن حون مکی لحظه تحوردی برزفن ياالهي غيرماعلمتنا حون ملايك كوكه لاعلم لنا

#### . اعرابی و فیلیو**ن**

ىك عرابى مار كرده اشترى دو جوال زفت از دانه پری ك محدث انداز كرد اورا مؤال اونشية برسرهر دوجوال از وطن برسدو آور دش په گفت واندر آن پرسش بسی در بیفت چست آگنده بکومصدوق حال بعداز آن کفش که این هر دو جوال م كفت اندريك جوالم كندمت در دکر ریکی نه قوت مردمت مر كفت ما تنها نماند آن جوال مركفت توحون باركر دى ابن رمال گفت نیم کندم آن تنگ را در دکر ریزازیی فرمنگ را گفت ثاباش ای حکیم اہل وحر تاسك كردد جوال وہم شتر توچنین عریان بیاده در لغوب این چنین فکر دفیق و رای خوب رحمش آمد برحکیم وغزم کرد کش را شربر نشاند نیک مرد شمهای از حال نود ہم شرح کن باز گفتش ای حکیم خوش سخن این چنین عقل و کفایت که توراست تووزىرى ماشى بركوى راست مبكراندرحال واندر حامهام كفتاين هردونيم ازعامهام گ گفت اثتر چند داری چند گاو مح گفت نه این و نه آن مارا مکاو

م گفت مارا کو د کان و کو بکان کفت رخت چیت باری در دکان گفت پس از تقدیرسم تقدیمند که توی تنهارو و محبوب نید درہمہ ملکم وہوہ قوت ثب مركفت والثدنيت باوحه العرب هرکه نانی می دمد آنحاروم يارىيەتن برىيەمى دوم مرمرازين حكمت وفضل وبمنر نيت حاصل جزخيال و در د سر یں عرب کفش که رو دوراز برم تانبارد ثومی توبر سرم ور توراره پیش من دایس روم یا تو آن سورو من این سومی دوم کیک جوالم کندم و دیکر زریک په بود زن حیله ېې مردریک حهد کن نااز تو حکمت کم ثود گر توخواهی کت شقاوت کم شود حكمتي ني فيض نور ذوالحلال حكمتي كزطبع زايدوز خيال حكمت دنيا فزايد ظن و ثبك تحكمت ديني برد فوق فلك کر آن باشد که بکشایدری راه آن ماشد که پیش آیدشی بميوعر ملك دين احدى تا ئاندىثانى اوسرمدى

### ابراہیم ادہم

کوزراهی برلب درمانشت ہم زابراہیم ادہم آ مدست بك اميري آمد آنحا بأكهان دلق خود می دوخت آن سلطان حان شنج را ثناخت سحده کر د زود آن امسراز بندگان ثینج بود تگل دیگر کشة خلق و خلق او خىرە ثىد در شنچ واندر دلق او بر کزید آن فقر بس ماریک حرف کور ہاکر د آنجنان ملکی سگرف مى زندېر دلق موزن حون كدا ترك كر د او ملك بهنت ا قليم را شنج حون شيرست و دلها بعشداش شنج واقت کشت از اندىشەاش . حون رحاو خوف در دلهاروان . میت محفی بروی اسرار حهان دل که داریدای بی حاصلان در حضور حضرت صاحب دلان پیش اہل تن ادب بر ظاھر ست كه خدا زشان نهان را باترست زانكه دلشان برسرابر فاطنت پش اہل دل ادب بر ماطنت . خواست سوزن را به آواز بلند شنج سوزن زود در دریا فکند موزن زر در لب هرما*سی* صدهراران ماسي اللهبي که بگیرای شنج موزنهای حق سربرآ وردنداز درمای حق رو رو کر دو بگفتش ای امسر کلک دل به ماجنان ملک حقسر

تابه باطن در روی مبنی تو بیت این نثان ظاهرست این بیچ نیست رسةاين هرينج ازاصلي ملند ينج حس بابمدكر پيوسةاند قوت يك قوت باقى شود مابقى راهريكي ساقى ثود عثق در دیده فزاید صدق را دیدن دیده فزاید عثق را حهارا ذوق مونس می شود صدق بیداری هرحس می شود كثت غيبى بربمه حهاريد حون مکی حس غیر محوسات دید یس بیایی حله زان موبر جهند حون زجو حت از گله بک کوسفند هرحت يغميرحهاثود تا یکایک سوی آن جنت رود مرفككهارا نباشداز توبد -حونکه هرحس بنده <sup>\*</sup>حس توشد جسم ہمچون آسین حان ہمچو دست حسم ظاهرروح مخفى آمدست بازعقل ازروح مخفى تربرد حس به سوی روح زوتر ره برد جنبثي بيني يدانى زنده است این ندانی که زعقل آگنده است فهم آيدمرتوراكه عقل بست زان مناسب آمدن افعال دست ر زانکه او غیبیت او زان سربود روح وحی از عقل پنهان تر بود روح وحیش مدرک هرحان نشد عقل احداز کسی بنهان نشد در نباید عقل کان آمد عزیز روح وحيى رامناسهاست ننير

عقل موسی بود در دیدش کدر یون مناسهای افعال خضر پیش موسی حون نبودش حال او نامناسب می نمود افعال او عقل موسی حون ثود در غیب بند عقل موشی خود کست ای ارحمند حون بیار مشتری خوش بر فروخت علم تقليدي بودبهر فروخت دایابازار او بارونقت مثتري علم تحقيقي حقست محرم درسش نه دیوست ویړی درس آدم را فرشة مشتری موش گفتم زانکه در خاکست حاش ر حاك باثىد موش را حاى معاش راهها داندولی در زیرخاک هرطرف او حاك را كر دست حاك نفس موشى نبيت الالقمدرند قدر حاجت موش راعقلی دہند ر زانکه بی حاجت خداوند عزز می نبخند ہیچ کس راہیچ چنیر كرنبودي حاجت عالم زمين نافريدي بيج رب العالمين گر نبودی نافریدی پرسگوه وین زمین مضطرب محتاج کوه ور نبودی حاجت افلاک ہم ہفت کر دون ناوریدی از عدم جزبه حاجت کی مدید آمد عیان . آ فتاب وماه واین اسارگان قدر حاجت مردرا آلت بود یں کمند متها حاجت بود تا بجوشد در کرم دریای جود یس بیفرا حاجت ای محتاج زود

این کدایان برره وهرمبلا حاجت خود می ناید خلق را که مرامالت و انبارست و خوان ہیچ کوید نان دسیدای مردمان چشم نهادست حق در کورموش زانكه حاجت نيت چشمش بهرنوش مى تواند زيت بى چثم و بصر فارغت از چثم او در حاك تر ر باکندخالق از آن در دیش یاک جزیه در دی اوبرون ناید زحاک حون ملایک جانب کر دون رود بعداز آن پریارومرغی شود اوبرآ رد بميح بلبل صدنوا هرزمان در گلش سکر خدا رآمدماهی شدش وجدی بدید حون نعاذ امرشيج آن مسرديد سحده کر دورفت کربان و خراب ر کشت د بوانه زعثق فیح باب د نزاع و در حید ماکستی ؟ یس توای ناشسة رو در چیتی ب مین ترفع کم شمر آن خفض را بدحه می کویی توخیر محض را یر شیخ که بود کیمای بی کران بدحه باثند مس محتاج مهان كىماازمس ھركزمس نشد مس اكرازكىما قابل نىد ژبر ننج که بود مین دریای ازل يدحه بالندسمركثي آنش عل دایم آنش را تسرساننداز آب آب کی ترسد هرکز زالتهاب در ہشی خارجینی می کنی درخ مه عب بنی میکنی

کر بهشت اندر روی توخار جو بیچ خار آنجانیا بی غیر تو باری ار دوری زخدمت یارباش در ندامت چابک و بر کارباش

## شنج وبيگانه

كويرست ونبيت برراه رشاد آن مکی مک شیخ را تهمت نهاد -آن مکی گفش ادب را ہوش دار خرد نبودان چنین ظن برکبار ر که زسلی سره کر دد صاف او دور ازو و دور از آن اوصاف او آتش ابراہیم رانبود زیان هرکه نمرودیت کومی ترس از آن روح در عینت ونفس اندر دلیل نفس نمرودست وعقل وحان حليل این دلیل راه، ره رو را بود کو به هر دم در سامان کم شود از دلیل ورامثان باثند فراغ واصلان رانبيت جزحيثم وجراغ گر دلیلی گفت آن مردوصال محكفت ببرفهم اصحاب جدال ببرطفل نویدرتی تی کند گرچه عقلش مندسه گیتی کند از بی تعلیم آن بسة دہن از زبان خودبرون باید شدن تا بياموز در تواوعلم وفن در زبان او بیاید آمدن آن په کفروکمري آکنده را آن مربد شنج بد کو نیده را مین مکن ماشاه و باسلطان ستن<u>ر</u> كفت نودرا تومزن برتيغ تنر . خویش را از پنج متی برکند حوض ما درمااکر ہیلو زند

شنج و نور شنج را نبود کران كفررا حدست واندازه بدان پیش بی حد هرچه محدود ست لاست کل شیء غیروجه الله فناست زانکه او مغزست و این دو رنگ و بوست كفروامان نبيت آنحاني كه اوست پس سراین تن حجاب آن سرست پیش آن سراین سرتن کافرست كىيت كافرغافل ازايان ثنج کىيت مرده بى خىراز چان ئىخ هركه را افزون خسرحانش فزون حان نباثد جز خسر در آ زمون حان ما از حان حیوان بیشتر از چه ؟ زان رو که فزون دارد خسر کومنره ثدزحس مشرک یس فزون از حان ما حان ملک ر وزملک حان خداوندان دل باثدافزون توتحسررا بهل حان او افزو نترست از بودشان زان سبب آ دم بود مسجود شأن امر کردن میچ نبود در خوری ورنه بهترراسجود دون تری که کلی سحده کند دربیش خار کی سندد عدل و لطف کر دگار . شد مطیعش حان حله چنروا حان حوافزون شدكذشت ازانتها رانکه او بیشت واشان در کمی مرغ وماہی ویری و آدمی كُرُّ مُكْرِياتْدىمىيە عقل كاژ آن خبیث از ثنج میلاید ژاژ اوز تقوی عاریت و مفلسی که منش دیدم میان مجلسی

وركه باور نبيتت خنرامثان تابيني فتق ثيخت راعيان مركفت بنكر فق وعشرت كر دني شب سردش بر سربک روزنی روز بميحون مصطفى ثب بولهب . بنگر آن بالوس روز و فتی ثب ثب نعوذ بابيد و در دست حام روزعدالله اوراكثة نام دىد شيشە در كف آن سرپر كفت ثيغامر توراہم متغر کفت جامم را جنان پر کرده اند كاندرواندر نكنجديك سند ژ. دور دار این راز شیخ غب مین حام ظاهر خمر ظاهر نبیت ان . نور خور شدار میمید سرحدث اوبمان نورست نتذيره خث من به زیرآ منکرا بنگر به وی ثنج گفت این خودنه حامت و نه می کور ثیر آن دشمن کور و کبود آمدو دیدا نگبین خاص بود روبرای من بچومی ای کیا مرید خویش را بهرشنج ازهرخمی او می حشد کردخمخانه برآمد آن مربد كشة ديراز عىل خم نبيد درہمہ خمحانہ کا او می ندید ہیچ خمی در نمی مینم عقار کفت ای رندان حه حالت این حه کار چشم کریان دست بر سرمی زدند حله رندان نرد آن شيج آمدند حله مهااز قدومت ثيدعمل در خرامات آمدی شنج اجل

كردهاى مبدل تومى را از صدث جان ما را هم بدل كن از خبث كردهاى مبدل كن از خبث كى خورد بنده أخدا الاحلال كى خورد بنده أخدا الاحلال

## ثعب ومردكناه كار

آن مکی می گفت در عهد ثعب که خدا از من بسی دیدست عیب چند دیداز من کناه و جرمها وز کرم یزدان نمی کسرد مرا درجواب او قصيح از راه غيب حق تعالی گفت در کوش شعب وزكرم نكرفت درجرمم اله كه بكفتى چند كر دم من كناه عکس می کویی و مقلوب ای سفیه ای رہا کر دہ رہ و بکر فتہ تبہ ينديندت كبيرم وتوبي خمر درسلامل ماندهای یا تابه سر کر دسای درونت را تباه زنک تومر توت ای دبک ساه حمع ثبد باكور ثبد زاسرار با بردلت ز گاربرز نکار یا کر زند آن دو دبر دیک نوی آن اثر بنابدار ماشد جوی زانکه هرچنری به ضدیدا شود برسیدی آن سه رسوا شود بعدازین بروی که میند زود زود ؟ حون سه شد دیک بس تامیر دود مرد آسکر که او زنگی بود دود را باروش ہم رنگی بود رویش ابلق کردداز دود آوری مردرومی کوکند آسکری تا نالد زود کویدای اله یں مداند زود تاسرکناه

حاك اندرچشم اندىشەكند، حون كنداصرار وبديبية كند توپه ندشد د کر شیرین ثود بر دلش آن جرم ما بی دین شود حون نویسی کاغداسپدبر آن نشة خوانده آيد درنظر فهم نايدخواندنش كردد غلط تتون نویسی بر سر بنوشة خط هر دوخط شد کور و مغنی نداد کان ساہی برساہی او فیاد ىپ سەكردى جوجان كافرش ورسم باره نویسی برسرش یں چہ چارہ جزیناہ چارہ کر؟ ناميدي مسواكسيرش نظر . ناز در د بی دواسرون حمید نااميد بهايه پيش او نهيد زان دم حان در دل او کل تگفت حون تعیب این کمته کاماوی بگفت کفت اگر بکر فت مارا کو نشان ؟ حان او شبیدوحی آ سان -آن کرفتن رانشان می جویداو كفت يارب دفع من مى كويداو جزیکی رمزاز برای ابتلاش كفت سارم نكويم راز فيش ر آنکه طاعت دار دوصوم و دعا، کیک نشان آنکه می کسیرم ورا وز ناز واز زکات و غسر آن كىك بك ذره ندار د دوق حان مى كندطاعات وافعال سي كىك بك ذره ندار دچاشى جوز اسارو دروی مغزنی طاعتش نغزست ومعنى نغزني

دُون باید ماده رطاعات بر مغرباید ماده دانه شجر معزباید باده دانه شجر دانه نیم مغرباید مغرباید باشد جزخیال مغربی مغربی کردد نهال معزبی کردد نهال

#### نازيبامسر

عاىشەروزى يەپىغمىر بكفت يارسول الله توبيدا ونهفت، هرکحایابی نازی میکنی مىدود درخانه ناياك و دنى کردمتعل به هرحاکه رسد گرچه می دانی که هرطفل پلید حق نجس را یاک کر داند مدان كفت يغمسركه از سرمهان سحده گاهم را از آن رو لطف حق ياك كردانيد ما مفتم طبق ان این و ان ترک حید کن ماشهان ورنه ابلىپى ثوى اندر حمان یر تواکر شهدی خوری زهری بود کواکر زهری خورد شهدی شود لطٺ کشت و نور شدهر نار او کومدل کشت ویدل شد کار او ورنه مرغی حون کشدم پیل را قوت حق بود مربابيل را كثكري دامر على چندي تنكست تا مرانی کان صلابت از حقست گر توراو سواس آید زین قبیل رو بخوان تو سوره ٔ اصحاب فیل ورکنی بااو مری و ہمسری کافرم دان کر توزیشان سربری

### موش وثسر

موسکی در کف مهار اشتری در ربود و شدروان او از مری اشتراز حتى كه بااوشدروان موش غره شد که ،ستم پهلوان بر شرز دیر تواند شداش محمنت بنايم تورا توباش خوش کاندروکشی زبون پیل سترک " ما سامد سرائب جوی نزرک گفت اشترای رفیق کوه و دشت موش آنحااسآدوختگ کشت يابيذمردانه اندرجو درآ ان توقف چیت حسرانی حرا تو قلاوزي وپيش آ منگ من درمان ره ماش و تن مزن من ہمی ترسم زغر قاب ای رفیق کفت این آب سگر فیت و عمق ومحكفت اشتربا ببنم حدآب یا درو بنهاد آن اشتر شاب از چه حیران کشی ورفتی زیوش گفت بازانوست آب ای کورموش مركفت مورتوست ومارا اژد باست که ز زانو تا به زانو فرقهاست مرتورا تازانواست ای پرہنر مرمراصد گز کذشت از فرق سر گفت کسآخی مکن بار دکر تانوزد حيم وجانت زين شرر تومری مامثل نود موشان بکن باشترمرموش رانبود سخن كفت تويه كردم از سرخدا گندران زین آب مهلک مرمرا

رحم آ مدمر شتررا گفت ہیں برجه وبر کودبان من نشین بكذرانم صد هزاران حون تورا این گذشتن شدمسلم مرمرا . نارسی از چاہ روزی سوی حاہ یون پیمسرنیتی پس روبه راه . خودمران حون مرد کشیبان نهای تورعت باش حون سلطان نهای الصتوارا كوش كن خاموش باش حون زبان حق نکشی کوش باش باشتثانان تومسكين واركو وربكويي تكل استفسار كو خثم آید برکسی کت واکثید حون زعادت کشت محکم خوی مد بت يرسان حونكه خوبابت كنند مانعان راه بت را دشمن اند دیدآدم را به چثم منکری حونکه کردابلیس خوباسروری تانشدزرمس نداندمن مسم تانشدشه دل نداند مفلسم خدمت السيركن مس وارتو جور می کش ای دل از دلدار تو کیت دلدارانل دل نیکویدان كه حوروز و شب حماننداز حمان مهم کم کن به در دی شاه را عيب كم كوبنده الله را

# درویش در کشی

بود درویشی درون کشی ساخة ازرخت مردى پشى جله راحتندواوراهم نمود ياوه شديميان زراو خفية بود کین فقیرخفیة راجویم ہم کردبیدارش زغم صاحب درم حله را حتيم نتوانی تورست که دین کتی حرمدان کم شدست تازتو فاغ ثوداو ہم خلق دلق سرون کن برسهٔ ثوز دلق متهم کر دند فرمان در رسان كفت بارب مرغلامت راخيان حون به درد آمد دل درویش از آن سرېرون کر د ندهر سو در زمان، در دان هر مکی دری سگرف م صد هزاران ماهی از دربای ژرف در دان هر یکی دروجه در صد هزاران ماهی از درمای بر کز الهت این ندار د شرکتی هر مکی دری خراج ملکتی م موارا ماخت کرسی ونشت در حندانداخت در کشی و حبت او فراز اوج و کشی اش په پیش خوش مربع ہون شہان بر تخت خویش ر گفت رو کشی شاراحق مرا . تانیاشد ما شا در د کدا من خوشم حفت حق و باخلق طاق . ناکه را باشد خسارت زین فراق

بانك كردندانل كثي كاي بمام ازچه دادندت چنین عالی مقام مر گفت از تهت نهادن بر فقسر وزحق آزاری پی چنری حقیر كردامين مخزن مفتم طبق متهم حون دارم آنهاراکه حق متهم نفس است نه عقل ثعریف متهم حس است نه نور لطیف ر کش زدن ساز دنه حجت گفتش نفس موفطایی آمدمی زنش بعدار آن کویدخیایی بود آن معجزه بيند فروزد آن زمان حون مقيم چشم نامدروزوثب ور حقیقت بود آن دید عجب نی قرین چشم حیوان می شود آن مقیم چشم پاکان می بود کان عجب زین حس دار دعار و ننگ کی بود طاووس اندر جاه گنگ

#### اعتدال صوفي

يش شيخ خانقاسي آمدند صوفيان برصوفهي شغه زدند ثر. نیخ را کفیند داد جان ما توازين صوفى بجواي بشوا م كفت آخر حد كله ست اى صوفيان م گفت این صوفی سه خو دار د کران در خورش افزون خورد از بست کس . در سخن بسار کو ہمچون جر س ور بخبد مت حون اصحاب کهف صوفعان كردندپيش ثيخ زحف که زهرحالی که مت اوساط کسر ثنچ رو آ ور د سوی آن فقسر در خبرخبرالامور اوساطها نافع آمد زاعتدال اخلاطها در تن مردم بدید آید مرض كريكي خلطي فزون شداز عرض عذر را ما آن غرامت کر د حفت یں فقبرآن ثنج رااحوال کفت مر مؤال شخ را داد او جواب حون جوابات خضر خوب وصواب كفت راه اوسط ارجه حكمتت كبك اوسط ننربهم بانتبت آب جونسبت به اثترست کم ر لیک باشد موش را آن بمحویم هرکه را بودا شهای چار نان . دو خور د ماسه خور دېست اوسط آن اواسير حرص مانند بط است ور خور دهر حار دور از اوسط است هرکه او را اشها ده نان بود شش خورد می دان که اوسط آن بود

مرتوراشش کرده، ہم دستیم ج نی . حون مرابحاه نان مست اشهی من به مانصد در نبایم در نحول تو په ده رکعت غاز آیی ملول ون مکی تامسحداز خود می ثود آن مکی ماکعہ حافی می رود وین مکی حان کند ما یک نان مراد آن مکی دریاک بازی حان مداد این وسط دربانهایت می رود که مرآن را اول و آخر بود . در تصور کنحداوسط یامیان اول و آخر بیاید تا در آن كى بوداورامانه مضرف بی نهایت حون ندارد دو طر**ن** محكفت لوكان له البحرمداد اول و آخر نشانش کس نداد مفت دریا کر شود کلی مداد . نیت مربایان شدن راهیچ امید باغ وبيثه كربود يكسرقلم زین سخن هرکز نکر دد میچ کم وین حدیث بی عدد باقی بود آن ہمہ حبرو قلم فانی شود . خواب یندارد مر آن را کم رہی حالت من خواب را ماند کهی تکل بی کار مرابر کار دان حثم من خفته دلم بيدار دان گفت پغمبرکه مینای تنام لاينام قلبيءن رب الانام حشم من خفية دلم در فتح باب حثم توبيدارودل خفية به خواب حس دل راهر دو عالم منظرست مردلم راننج حس دیکرست

ممنینت من نیم سایه نست برتراز اندیشهٔ پایه نست زانکه من زاندیشهٔ بکذشهٔ ام خارج اندیشهٔ پویان کشهٔ ام قاصدا زیر آیم از اوج بلند تاسکته پایگان برمن تند چون ملالم کبیرد از سفلی صفات بر پرم بمچون طیور الصافات

## سحده يحيي برمسج

پیشرازوضع حل خویش گفت مادریحی به مریم در نهفت كواولواالغزم ورسول آكهبيت که یقین دیدم درون توشسیت حون برابراو فيادم ما تومن کر د سحده حل من ای ذوالفطن کز سجودش در تنم اقاد در د این جنین مرآن جنین راسحده کرد سحدهای دیدم ازین طفل تنگم کفت مریم من درون خویش ہم ابلهان كويندكين افعانه را خط بکش زیرا دروغست وخطا زانكه مريم وقت وضع حل خويش بوداز بیگانه دورویم زنویش ً مانشد فارغ نبامه خود درون ازبرون شهرآن شيرين فيون بر کرفت وبرد تا پیش تبار حون بزادش آنکهانش برکنار کویداورااین سخن در ماجرا مادریحی کجا دیدش که ما ابن مداند كانكه اہل خاطرست غايب آ فاق او را حاضرست مادريحي كه دورست از بصر پیش مریم حاضرآید در نظر از حکایت کسر معنی ای زبون ورنديدش نهاز برون نه از اندرون تاہمی گفت آن کلیلہ بی زبان حون سخن نوشد ز دمه بی بیان ب فهم آن حون کر دبی نطقی بشر ب وريدانىتىدىحن بمدكر

معنی اندروی مثال دانه ایت ای برادر قصه حون پیانه ایست دانه ٔ معنی بکسرد مرد عقل ". "نگر دیمانه را کر کشت نقل گرچه گفتی نبیت آنجا آشکار ماجرای بلیل وگل کوش دار شوومعنى كزين زافيانه تو ماجراي شمع بايروانه تو گرچه گفتی نبیت سرگفت ہت مين به بالاير، مير حون حغد پيت ر گفت در ثطرنج کمن خانه ٔ رخت ر گفت خانهاش از کها آمدیه دست ؟ فرخ آنکس کو سوی معنی ثبتافت خانه را بخرید بامبراث بافت ؟ گفت حونش کرد بی جرمی ادب؟ محفت نحوى زيد عمروا قد ضرب عمرو راجرمش حديد كان زيدخام بی کیهٔ او را نرد بمیون غلام گندمی ستان که یمانه ست رد معنی بود معنی بود معنی بود محكر دروغت آن تومااعراب ساز زيدو عمرواز بهراعرابت ساز محكفت ني من آن زانم عمرورا زيد حون زد بى كناه و بى خطا محمنت از ناچار ولاغی برکشود عمرويك واو فزون در ديده بود زیدواقف کشت دردش را بزد . حونکه از حدبرد او را حد سنرد گفت اینک راست مذرقتم به حان کر نایدراست در پیش کژان گویدت این دوست و در وحدت سکیست گر بکوبی احولی رامه یکییت

وربروخندد کسی کوید دواست بر دروغان جمع می آید دروغ دل فراخان را بود دست فراخ وران را عارساک لاخ

# رخت حاودا نکی

کفت دا نایی برای داستان که درختی ست در ہندوستان مرکسی کز منوه ٔ او خوردوبرد نه ثوداوسرنه هرکز بمرد بر درخت ومهوهاش شدعاتقی یادشاہی این شنید از صادقی قاصدی دا ناز دیوان ادب موی مندوستان روان کر داز طلب گرد مندوستان برای حست و جو سالهامی کشت آن قاصدارو نه جزیره ماندونه کوه و نه دشت شهرشهراز بهراين مطلوب كثت کنن که جوید جز مکر مجنون بند ؟ مرکه رایرسد کردش ریش خند در فلان حایی درختی بس سترک می سودندش به تسخر کای نررک می ثنید از هر کسی نوعی خسر قاصد شه سة در حسن كمر بن ساحت کرد آنجاسالها مى فرسادش شنشه مالها عاجزآ مدآخر الامراز طلب حون بسی دیداندر آن غربت تعب زان غرض غیر خسر بیدا نشد بهيج از مقصود اثربيدا نشد رثية أومداو بكسة ثيد حية أوعاقت ناحية ثيد ر اشک می ماریدو می سریدراه كردغزم مازكشتن سوى شاه

بود شیخی عالمی قطبی کریم اندرآن منرل كه آیس شدندیم زآسان اوبه راه اندر شوم مركفت من نوميد پيش اوروم . تا دعای او بود همراه من حونکه نومیرم من از د نخواه من اشک می بارید مانند سحاب رفت پیش شنج باچشم پر آب محمنت ثيخاوقت رحم ورقست نااميدم وقت لطف اين ساعتست كفت والوكزجه نومديتت چيت مطلوب تورو ماچيتت گفت شامنشاه کردم اختیار ازبرای حستن یک شاخسار ميوه ُ اومايه ُ آب حيات که درختی ست نادر در حهات بالهاجتم نديدم يك نثان جزكه طنرو تسخراين سرخوشان شنج خدیدو بگفش ای سلیم این درخت علم باثید در علیم بس بلندوبس سكرف وبس بسط آب حیوانی ز دریای محط تو به صورت رفته ای ای بی خسر زان زشاخ معنسی بی باروبر كه درخش نام شدكه آفتاب گاه بحرش نام کشت و که سحاب آن مکی کش صد هزار آثار خاست كمترن آثار او عمر تقاست آن یکی را نام شاید بی شار كرحه فردست او اثر دار د خرار آن مکی شخصی تورا باشد مدر درحق شخضی دکر باشد بسر

درحق دیگر بود قهروعدو درحق دیگر بود لطف و کمو صدخراران نام واویک آدمی صاحب هروصفش از وصفی عمی هرکه جوید نام کرصاحب ثقیست همچوتو نومید و اندر تفرقه ست توچیر چفسی برین نام درخت تابانی تلخ کام و شور بخت درگذر از نام و بنگر درصفات تاصفات دره ناید سوی ذات اختلاف خلق از نام اوفاد چون به معنی رفت آرام اوفاد

#### . نراع انکور

آن مکی گفت این به انگوری دہم چارکس را دادمردی پک درم من عنب نواہم نہ انکورای دغا آن مکی دیگر عرب مد گفت لا آن مکی ترکی مرو گفت این بنم من نمی نواہم غب خواہم ازم ترك كن خواهيم اسافيل را آن مکی رومی بگفت این قبل را در تنازع آن نفر جنگی شدند كەزسرنامهاغافل ىدند مثت برہم می زدنداز ابلہی پریدنداز جهل واز دانش تهی كريدي آنجا بدادي صلحثان صاحب سرىءزېزى صد زمان یس بگفتی او که من زین یک درم آرزوی حله مان رامی دہم این درمتان می کند حندین عل حونکه سارید دل را بی دغل چار دشمن می شود یک زاتحاد يك درمتان مى ثود چار المراد محكفت من آرد شارا آنفاق كفت هريكتان دمد حنك و فراق كرسحتان درتوافق موثقه است دراثرمايه أنزاعت وتفرقه است گرمی عاریتی ندمداثر محركرمي خاصيتي دارد بنسر سرکه راکر کرم کردی زآتش آن حون نوری سردی فزاید بی گان

حون خوری کر می فزاید در حکر وربودیخ بهة دوشاب ای پسر كز بصرت ماثيد آن وين از عاست یس رمای ثنج به زاخلاص ماست تفرقه آرد دم اہل حید از حدیث ثنج جمعت رسد كوزبان حله مرغان را ثناخت حون سلمان کز سوی حضرت بیاخت انس بکرفت وبرون آمد زُجنگ درزمان عدلش آمو بالپنک . نبیشان از به کریک دم امان مرغ حانهارا دربن آخر زمان ہم سلمان ہست اندر دور ما كودمه صلح وناندجورما ازخلیفه ٔ حق وصاحب بمتی كفت خود خالى نبودست امتى مرغ حانهارا جنان يكدل كند كزصفاثان بي غش و بي غل كند ورنه هريك دشمن مطلق مدند نفس واحداز رسول حق شدند

#### بط بچگان و مرغ

زېرېر خويش کردت دايکې تخم بطی، کریه مرغ خانکی ر دارات حانی مدو خشکی برست مادر توبط آن دریا پرست میل درماکه دل تواندرست آن طبیعت حانت را از مادرست داپه را بکذار کویدراپه است میل نخشمی مرتورازین دایه است دا په را بکذار در ختګ وېران اندرآ در بحر معنی حون بطان گر توراماد شربیاند ز آب تومترس و سوی دریاران ثتاب نی جومرغ خانه خانه کنده ای توبطى مرخثك ومرتر زندهاي ہم یہ ختگی ہم یہ دریایانہی توزکرمنا بنی آدم شی كه حلناهم على البحربه حان از حلناهم على السرييش ران . جس حیوان ہم زبحرا گاہ نبیت مرملایک را سوی بر راه نبیت توبه تن حیوان به حانی از ملک تاروی ہم برزمین ہم برفلک . قالب حانی فتاده برزمین روح او کر دان برین چرخ برین بحرمى داند زبان ما تام ماہمه مرغابیانیم ای غلام درسلمان مااید داریم سیر پس سلیان بحرآ مدما حوطسر كىك غيرت چثم بندو ماحرىت آن سليان پيش جله حاضرست

تاز جمل وخوابنای و ضول اوبه پیش ماوماازوی ملول شدرادرد سرآردبانک رعد چون نداند کوکشاند ابر سعد چشم اوماندست در جوی روان بی خبراز ذوق آب آسمان مرکب بهت سوی اسباب راند از مسبب لاجرم مجوب ماند آنکه بینداو مسبب راعیان کی نهد دل بر سبهای جهان

#### حاحیان و زامد

در عبادت غرق حون عبادیه زامدی بددرمیان بادیه ديده شان برزامه خشك او قباد حاحيان آنجارسدنداز بلاد ازسموم بادیه بودش علاج حای زامه خثک بوداو تر مزاج و آن سلامت در میان آفتش حاجان حيران شدنداز وحدنش ريك كزتفش بحوثدآب ديك در ناز اسآده مدبر روی ریک کقتی سرمت در سنره و گلت ياسواره بربراق و دلدلست ياسموم اورابه ازباد صباست ياكه پايش برحريروحله لاست تاشود درویش فارغ از ناز یس باندند آن حاعت بانیاز حون زاستغراق باز آمد فقسر زان حاعت زنده ٔ روش ضمیر، دىد كآبش مى چكىداز دست ورو حامهاش تربودار آثاروضو دست رابر داشت کز سوی ساست یں سرسدش که آبت از کھاست کفت هرگامی که خوامی می رسد ؟ بی زجاه و بی زحبل من مید تا بنجثد حال تومارايقين مثل ماحل کن ای سلطان دین وا غاسری زاسرارت به ما تاسريم ازميان زنارع که احابت کن دعای حاحیان چشم را بکشود سوی آسان

توز بالابر کثودستی درم رزق جویی را زبالاخوکرم ر فی الیاء رز فکم کردہ عیان ای نموده تو کان از لاکان زودىدا ثىد حوپىل آب كش درمیان این مناحات انز خوش در کوو در غار بامسکن کر فت بمحوآ ب از مثك ماريدن كرفت حاجيان جله كشاده مشكها ابر می بارید حون مشک اسکها مى بريدنداز ميان زنار ي کیک حاعت زان عجایب کار ۹ قوم دیگر رایقین در از دیاد زين عجب والله اعلم بالرشاد قوم دیکر نازیراترش و خام ناقصان سرمدي تم الكلام